

Technics®



Wireless Speaker System | Basic Owner's Manual
Système acoustique sans fil | Manuel d'utilisation Fonctions de base

SC-CX700

Music is borderless and timeless, touching people's hearts across cultures and generations.

Each day the discovery of a truly emotive experience from an unencountered sound awaits.

Let us take you on your journey to rediscover music.

Sans frontières, la musique est aussi intemporelle, touchant le cœur des gens en traversant les cultures et les générations.

Tous les jours, nous attendons la révélation d'une expérience émotionnelle authentique à partir d'un son venu de nulle part.

Permettez-nous de vous emmener en voyage pour redécouvrir la musique.

Rediscover Music

Technics

Delivering the Ultimate Emotive Musical Experience to All

At Technics we understand that the listening experience is not purely about technology but the magical and emotional relationship between people and music.

We want people to experience music as it was originally intended and enable them to feel the emotional impact that enthuses and delights them.

Through delivering this experience we want to support the development and enjoyment of the world's many musical cultures. This is our philosophy.

With a combination of our love of music and the vast high-end audio experience of the Technics team, we stand committed to building a brand that provides the ultimate emotive musical experience by music lovers, for music lovers.

Apportez à tous l'expérience musicale empreinte d'émotions

Chez Technics, nous savons que l'expérience de l'écoute n'est pas purement et simplement une question de technologie, mais de relation magique entre les personnes et la musique.

Nous voulons que tout un chacun puisse ressentir la musique telle qu'elle a été conçue à l'origine et lui permettre de ressentir le choc émotionnel qu'il brûle de connaître.

En apportant ce vécu, nous cherchons à accompagner le développement et le plaisir des nombreuses cultures musicales du monde. Telle est notre philosophie.

Ici et maintenant, alliant l'amour de la musique et la grande expérience musicale de l'équipe Technics, nous sommes pleinement déterminés à construire une marque qui apporte le vécu musical émotionnel aux fervents de la musique.

Director
Directeur
Michiko Ogawa

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Michiko Ogawa", is positioned above a horizontal line. A second, shorter and slightly curved line extends downwards from the end of the signature.

Thank you for purchasing this product.

Please read these instructions carefully before using this product, and save this manual for future use.

- About descriptions in this Owner's Manual

- Pages to be referred to are indicated as "⇒ oo".
- The illustrations shown may differ from your unit.
- Unless otherwise indicated, operations are described using the remote control.
- Illustrations and figures in this manual are of the silver main body.
- These operating instructions are applicable to the following system.
 - Primary speaker: SC-CX700P, Secondary speaker: SC-CX700S

A more detailed owner's manual is available in "Owner's Manual" (PDF format).

- To read it, download it from the website.

www.technics.com/support/downloads/oi/SC-CX700.html

- You will need Adobe Reader to browse or print "Owner's Manual" (PDF format). You can download and install a version of Adobe Reader that you can use with your OS from the following website.

<https://get.adobe.com/reader/>



If you have any questions, visit:

<https://shop.panasonic.com/support>

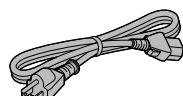
Register online at <https://shop.panasonic.com/support> (U.S. customers only)

Table of contents

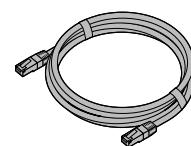
IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS	05
About this unit	07
Control reference guide	09
Basic	
Connections	12
Network settings	16
Playback	19
Licenses	21
Specifications	22

Accessories

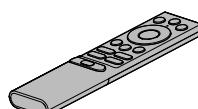
AC power supply cords (2)
K2CG3YY00219



Speaker Link cable
(Approx. 3 m (9 ft)) (1)
K1HY08YY0059



Remote control (1)
N2QAYA000257



Batteries for
remote control (2)



Speaker nets (2)
TTJ0068



(ONLY FOR CANADA)

The enclosed Canadian French label sheet corresponds to the English display on the unit.

- Product numbers provided in this Owner's Manual are correct as of August 2024.
- These may be subject to change.
- Do not use AC power supply cords with other equipment.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Read these operating instructions carefully before using the unit. Follow the safety instructions on the unit and the applicable safety instructions listed below. Keep these operating instructions handy for future reference.

- 1 Read these instructions.
- 2 Keep these instructions.
- 3 Heed all warnings.
- 4 Follow all instructions.
- 5 Do not use this apparatus near water.
- 6 Clean only with dry cloth.
- 7 Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- 8 Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- 9 Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding-type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
- 10 Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
- 11 Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- 12 Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/apparatus combination to avoid injury from tip-over.
- 13 Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- 14 Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.



Warning

Unit

- To reduce the risk of fire, electric shock or product damage,
- Do not expose this unit to rain, moisture, dripping or splashing.
- Do not place objects filled with liquids, such as vases, on this unit.
- Use only the recommended accessories.
- Do not remove covers.
- Do not repair this unit by yourself. Refer servicing to qualified service personnel.
- Do not let metal objects fall inside this unit.
- Do not place heavy items on this unit.
- Put the speakers on a flat safe surface.
- Do not hang the speakers from the ceiling or on the wall. Doing so may cause the speaker to fall off, causing personal injury.

- Do not place any objects in the bass reflex ports on the front of the speakers. Doing so may cause fire or personal injury. Pay close attention to children.

AC power supply cord

- The power plug is the disconnecting device. Install this unit so that the power plug can be unplugged from the socket outlet immediately.
- Ensure the earth pin on the power plug is securely connected to prevent electrical shock.
- An apparatus with CLASS I construction shall be connected to a power socket outlet with a protective earthing connection.

Caution

Unit

- Do not place sources of naked flames, such as lighted candles, on this unit.
- This unit may receive radio interference caused by mobile telephones during use. If such interference occurs, please increase separation between this unit and the mobile telephone.
- This unit is intended for use in moderate and tropical climates.
- Do not put any objects on this unit. This unit becomes hot while it is on.
- Do not stand on the speakers.
- Do not place heavy items on the speakers.
- Do not hold the speaker in one hand to avoid injury by dropping the speaker when carrying.
- The speakers and speaker nets use powerful magnets. Do not put them near TVs, PCs or other equipment easily influenced by magnetism.
- You can damage your speakers and shorten their useful life if you play sound at high levels over extended periods.
- Do not touch the diaphragms. Doing so may deform the diaphragms, and as a result, sound may not be output correctly.
- Be cautious when children are near.
- Do not insert a finger into the bass reflex ports on the front of the speakers. Pay close attention to children as doing so may cause personal injury.
- Place this unit on an even surface.
- To reduce the risk of fire, electric shock or product damage,
- Do not install or place this unit in a bookcase, built-in cabinet or in another confined space. Ensure this unit is well ventilated.
- Do not obstruct this unit's ventilation openings with newspapers, tablecloths, curtains, and similar items.
- Do not expose this unit to direct sunlight, high temperatures, high humidity, and excessive vibration.

Battery

- Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the type recommended by the manufacturer.
- Mishandling of batteries can cause electrolyte leakage and may cause a fire.
- Remove the battery if you do not intend to use the remote control for a long period of time. Store in a cool, dark place.
- Do not heat or expose to flame.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not leave the battery(ies) in a car exposed to direct sunlight for a long period of time with doors and windows closed.
- Do not take apart or short circuit.
- Do not recharge alkaline or manganese batteries.
- Do not use batteries if the covering has been peeled off.
- Do not mix old and new batteries or different types at the same time.
- When disposing of the batteries, please contact your local authorities or dealer and ask for the correct method of disposal.

For indoor use only

THE FOLLOWING APPLIES ONLY IN THE U.S.A.

FCC Note:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Caution: To assure continued compliance, follow the attached installation instructions and use only shielded interface cables when connecting to peripheral devices.

Any unauthorized changes or modifications to this equipment would void the user's authority to operate this device.

Supplier's Declaration of Conformity

Trade Name: Technics

Model No.: SC-CX700

Responsible Party:

Panasonic Corporation of North America Two
Riverfront Plaza, Newark, NJ 07102-5490

Support Contact:

<https://shop.panasonic.com/support>

THIS FOLLOWING APPLIES IN THE U.S.A. AND CANADA.

This device complies with part 15 of FCC Rules and Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

SC-CX700PP

FCC: ACJ-SC-CX700

IC: 216A-SCCX700

Contains FCC ID: UA9800

Contains/Contient IC: 9129A-800

SC-CX700SP

Contains FCC ID: UA9601

Contains/Contient IC: 9129A-601

This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

This equipment complies with FCC/ISED radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines and RSS-102 of the ISED radio frequency (RF) Exposure rules. This equipment should be installed and operated keeping the radiator at least 20 cm (7 7/8") or more away from person's body.

Avoid the use in the following condition

- High or low extreme temperatures during use, storage or transportation.
- Replacement of a battery with an incorrect type.
- Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion.
- Extremely high temperature and/or extremely low air pressure that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE SCREWS.
NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE.
REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.



The lightning flash with arrowhead symbol, within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.



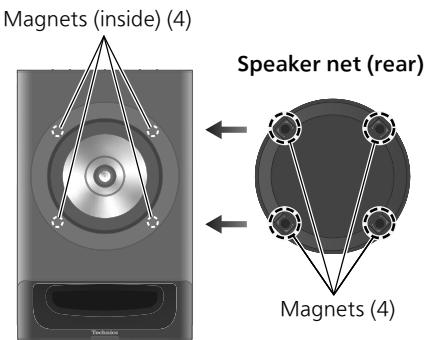
The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

Installation

- Turn this unit off and disconnect all the equipment before moving this unit. Be sure to raise this unit when moving, and do not drag this unit.
- Confirm the installation location can sustain the weight of this unit. (⇒ 22)
- For the dimensions of this unit (⇒ 22)

Attaching and removing the speaker nets

The speaker nets protect the speaker units from dust. Use the magnets to fix the speaker nets to the speakers.



- Attach the speaker nets so that they fully cover the speaker units.
- Attach the speaker nets at the positions to meet the magnets and there is no specific direction of up and down, left and right.
- The superior sound quality can be delivered when playing back without the speaker nets.
- When carrying this unit, do not hold the speaker net.

To dispose of or transfer this unit

- Before disposing of or transferring this unit, be sure to erase all setting information by restoring the settings to factory default (⇒ 08).
- Before you dispose of or transfer this unit to a third party, be sure to log out of your music streaming services accounts to prevent unauthorized use of your accounts.
- To dispose of your product, please recycle in accordance with local environmental regulations. For further recycling information, visit:
<https://shop.panasonic.com/recycle>

Notes on use

To protect the speakers from damage caused by excessive input, observe the following precautions:

- Reduce the volume in the following cases to avoid damage:
 - When playing distorted sound.
 - When the speakers are receiving howling from a microphone or record player, noise from FM broadcasts, or continuous signals from an oscillator, test disc, or electronic instrument.
 - When adjusting the sound quality.
- You can damage your speakers and shorten their useful life if you play sound at high levels over extended periods.

English

Unit care

Pull out the AC power supply cord from the socket before maintenance.

Top / Rear of this unit

- Lightly brush with a clothing brush.
- If the dirt is severe, dampen a soft, clean cloth with lukewarm water, wring it out tightly, and gently wipe the surface to remove stains.

Note

- Do not touch the front diaphragm of the speaker when cleaning.
- Do not use solvents including benzine, thinner, alcohol, kitchen detergent, chemical wiper, etc. Doing so may cause the exterior case to be

About this unit (Continued)

- deformed or the coating to come off.
- Stains from oil-based markers or special chemicals cannot be removed.

Front/Left and Right Sides (Suede-Like Artificial Leather)

- Dampen a soft, clean cloth with lukewarm water (approximately 40 °C), wring it out tightly, and gently pat the surface to remove stains. After cleaning, smooth the surface using a soft, dry brush.

Note

- Avoid vigorous rubbing as it may cause discoloration or damage to the surface.
- If stains persist after patting, lightly brush the surface to remove them.

Using "Technics Audio Center"

If you install the dedicated app "Technics Audio Center" (free of charge) on your tablet/smartphone, you can stream music files from the device on your network to this unit and configure the settings of sound quality, etc.

- You can set up the sound adjustment and other settings from the "Technics Audio Center" app.
- For details, visit:
www.technics.com/support/



- This application is subject to change or be discontinued with notice.

Firmware updates

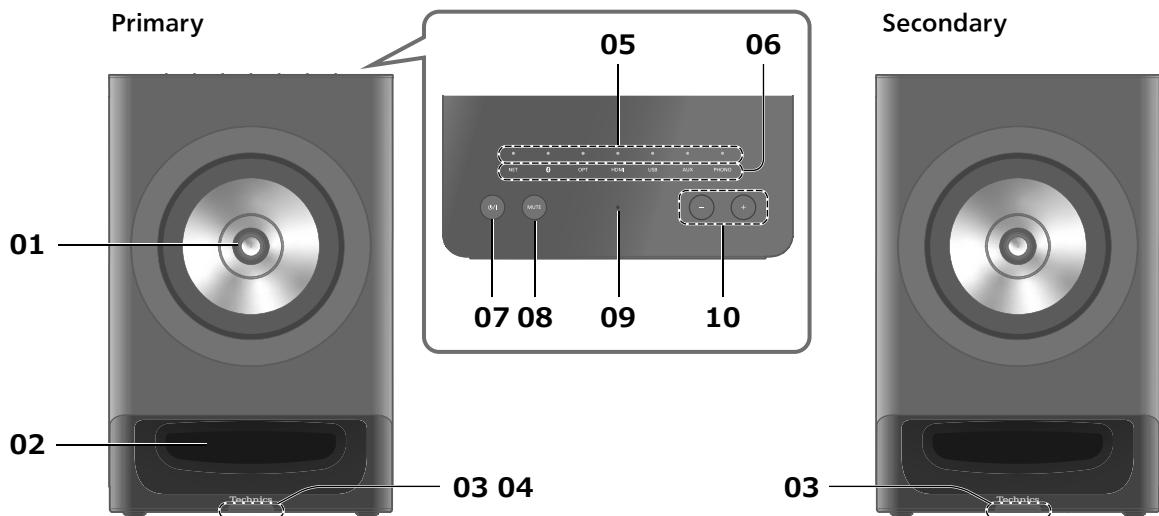
Occasionally, Panasonic may release updated firmware for this unit that may add or improve the way a feature operates. These updates are available free of charge.

- For the update information, refer to the following website.
www.technics.com/support/firmware/

Initialization (To restore all the settings to the factory defaults)

- Disconnect the AC power supply cord from the primary speaker.
 - Wait 30 seconds before you continue with step 2.
- While pressing and holding [P/I] on the top of the primary speaker, connect the AC power supply cord again.
 - Keep holding down [P/I] until the two LED indicators (NET/ X) on top left end light up and a beep sounds.
- Release [P/I] on the top of the primary speaker.
 - The progress of the initialization is indicated by the blinking of the LED indicator. When initialization is complete, a beep sounds, all the LED indicators on the top of this unit light up for 2 seconds, and the unit turns off.
 - All the settings are set back to the factory default except wireless connection information between primary and secondary speakers.

This unit (front)

**01 Speaker unit (Coaxial 2-way unit)****02 Bass reflex port****03 Power indicator**

- Blue: The unit is on.
- Off: The unit is in standby mode.
- The power indicator of the primary speaker blinks when operating this unit with the remote control or the "Technics Audio Center" app.

04 Remote control signal sensor

- Reception distance:
Within approx. 7 m directly in front
- Reception angle:
Approx. 30° left and right

05 LED indicators

The LED indicators on this unit light up in the following manner to indicate the current status.



Blinking



Softly flickering



- If an abnormality occurs, all the LED indicators on the top of this unit blink 3 times quickly and then repeat. Press [$\text{P} \text{ / } \text{I}$] on this unit to turn it on/off. If the problem persists, disconnect the AC power supply cord, wait for at least 3 minutes, and then reconnect it. Refer to "Troubleshooting" in

the "Owner's Manual" (PDF format)
(\Rightarrow 04) for details.

06 Touch switch

- Each time you touch the switch, a beep is heard and the input source changes.
- You can turn the beep sound on/off from the "Technics Audio Center" app.

07 Standby/on button ($\text{P} \text{ / } \text{I}$)

- Press to switch the unit from on to standby mode or vice versa. In standby mode, the unit is still consuming a small amount of power.

08 Mute button (MUTE)

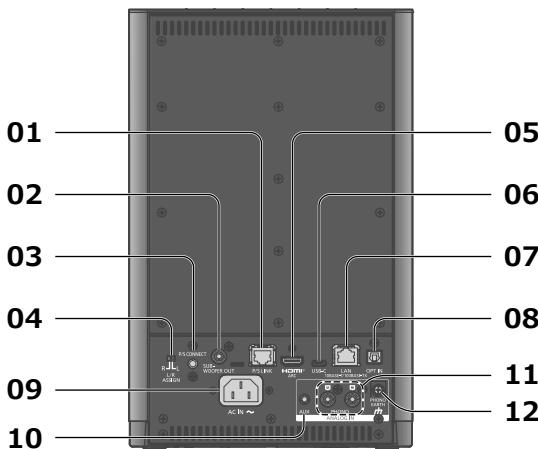
- Press again to cancel. Muting is also cancelled when you adjust the volume or when you turn the unit to standby.
- While muted, the LED indicator on the top of this unit blinks at the current volume level, and the power indicator on the front of this unit also blinks.

09 Built-in microphone (for measurement)**10 Volume control buttons (-/+)**

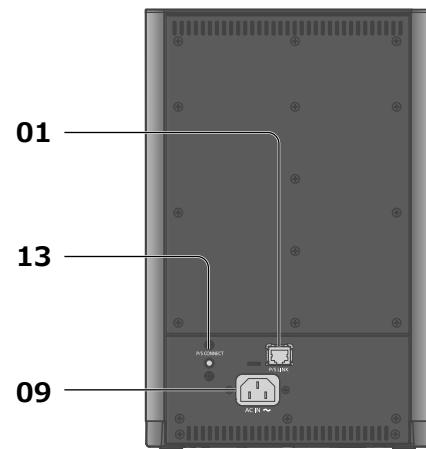
- When turning on this unit or adjusting the volume, the 7 LED indicators on the top of this unit light up to show the approximate current volume.
 - The LED indicators increase from left to right as the volume increases.
 - The number of lit LED indicators may not change even when adjusting the volume.
 - The volume value can be confirmed using the "Technics Audio Center" app.
- The LED indicators blink while muted.

| This unit (rear)

Primary



Secondary



01 P/S LINK terminals (P/S LINK)

- Use the Speaker Link cable (supplied) to connect the primary and secondary speakers for a wired connection. (⇒ 12)

02 Analog audio output terminal (SUBWOOFER OUT)

You can connect the subwoofer, etc. with analog audio cable (not supplied) to output the analog audio signals.

- You can set up the output from SUBWOOFER OUT from the "Technics Audio Center" app. (The factory default is "On".)

03 P/S CONNECT button (primary speaker)

- Use for the manual connection between the primary and secondary speakers if the wireless connection is not established automatically. (⇒ 12)
- Use this button to pair and register the speakers again after repair or replacement, although the primary and secondary speakers are wirelessly paired by factory default. Refer to "Owner's Manual" (PDF format) (⇒ 04) for details.

04 L/R ASSIGN switch

- When switching the assignment (Left/Right) of primary speaker, the secondary speaker is automatically assigned to the opposite channel. (⇒ 12)

05 HDMI terminal (HDMI ARC)

You can connect the HDMI equipment with ARC function (TV, etc.) with HDMI cable (not supplied) to this unit and play back music. (⇒ 13)

- Please use Premium High Speed HDMI cable.

06 USB-C terminal (USB-C)

You can connect the PC, etc. or another device with USB 2.0 cable (not supplied) to this unit and play back music. (⇒ 14)

07 LAN terminal

(⇒ 17)

08 Optical digital input terminal (OPT IN)

You can connect a digital audio output device, etc. with optical digital audio cable (not supplied) and play back music. (⇒ 13)

09 AC IN terminal (~)

(⇒ 15)

10 Analog audio input terminal (AUX)

You can connect an analog audio output device with analog audio cable (not supplied) to this unit and play back music. (⇒ 14)

11 Analog audio input terminals (PHONO)

You can connect the turntable with PHONO cable (not supplied) to this unit and play back music. (⇒ 14)

- Please use the cable less than 3 m.

12 PHONO EARTH terminal

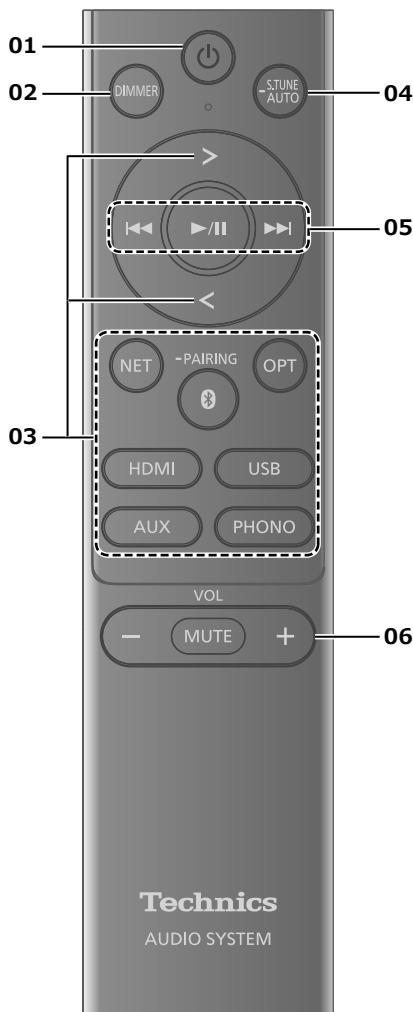
(⇒ 14)

- For connecting the ground wire of a turntable.

13 P/S CONNECT button (secondary speaker)

Use this button to pair and register the speakers again after repair or replacement, although the primary and secondary speakers are wirelessly paired by factory default. Refer to "Owner's Manual" (PDF format) (⇒ 04) for details.

Remote control



01 [\odot]: Standby/on switch

- Press to switch the unit from on to standby mode or vice versa. In standby mode, the unit is still consuming a small amount of power.

02 [DIMMER]: Adjust the brightness of the LED indicators and power indicator

- All the LED indicators and the power indicator turn off when pressing and holding [DIMMER] for 4 seconds. Press again to cancel.

03 [$>$]/[$<$]/[NET]/[Bluetooth]/[OPT]/[HDMI]/[USB]/[AUX]/[PHONO]: Switch the input source (\Rightarrow 19, 20)

04 Start the adjustment with the Space Tune function (\Rightarrow 20)

05 Playback operation buttons

06 [-VOL+]: Adjust the volume

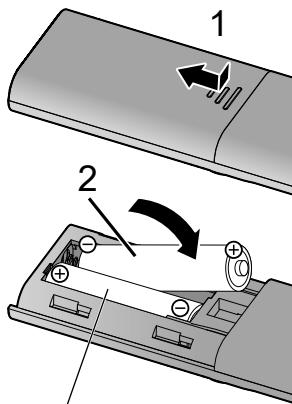
- When turning on this unit or adjusting the volume, the 7 LED indicators on the top of this unit light up to show the approximate current volume.
 - The LED indicators increase from left to right as the volume increases.
 - The number of lit LED indicators may not change even when adjusting the volume.
 - The volume value can be confirmed using the "Technics Audio Center" app.
- The LED indicators blink while muted.

[MUTE]: Mute the sound

- Press again to cancel. Muting is also cancelled when you adjust the volume or when you turn the unit to standby.
- While muted, the LED indicator on the top of this unit blinks at the current volume level, and the power indicator on the front of this unit also blinks.

English

■ Using the remote control



R03/LR03, AAA
(Alkaline or manganese batteries)

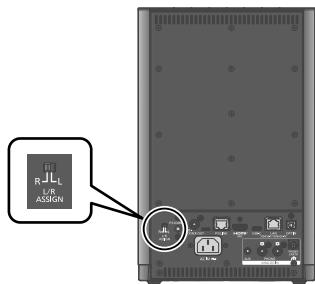
Note

- Insert the battery so the terminals (\oplus and \ominus) match those in the remote control.
- Point it at the remote control signal sensor on this unit. (\Rightarrow 09)
- Keep the batteries out of reach of children to prevent swallowing.

Speaker settings

Speaker Assignments (L/R) (Left/Right)

You can assign each of the two speakers to either the left or right according to your installation environment.



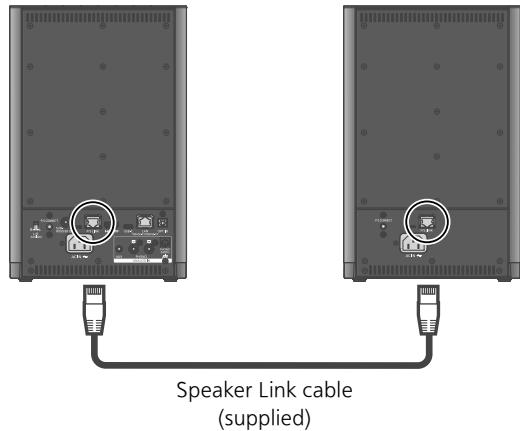
- When switching the assignment (L/R) of primary speaker, the secondary speaker is automatically assigned to the opposite channel.
- After changing the speaker assignment (L/R), turn this unit off and then on again.

Speaker connection

When you connect the AC power supply cords to the primary and secondary speakers and turn them on, the speakers automatically connect wirelessly. Once the connection is established, the power indicators on the front of both speakers light up.

Note

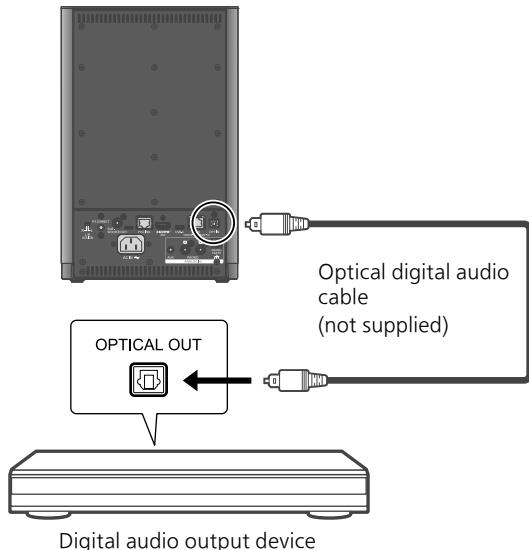
- If the connection fails, the power indicator on the front of this unit blinks every 3 times, repeating every 3 seconds. Turn this unit off and on to reconnect the speakers. And you can also connect by pressing and holding P/S CONNECT button on back of the primary speaker for 2 seconds. (All the LED indicators on the top of this unit blink.)
- If the speakers still cannot connect, disconnect the AC power supply cords from both speakers, wait for 30 seconds, then reconnect the AC power supply cords and turn them on.
- For higher sound quality* or if the connection is unstable causing noise or interrupting sound on the secondary speaker, use a wired connection with the supplied speaker link cable.



Speaker Link cable
(supplied)

*:The maximum sampling rate is 192 kHz / 24 bit for a wired connection and 96 kHz / 24 bit for a wireless connection.

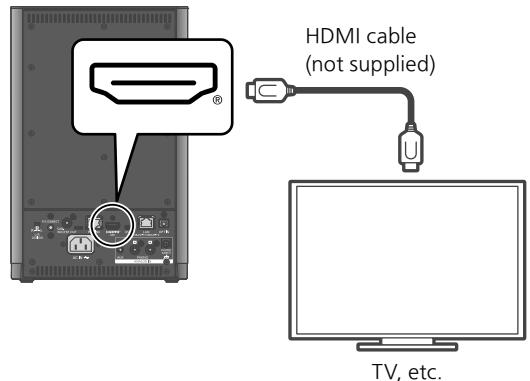
Digital audio output device connection



Digital audio output device

- When enjoying video contents with this function, the video and audio output may not be synchronized.
- The digital audio input terminals of this unit can only detect the following linear PCM signals. For details, refer to the operating instructions of the connected device.
 - Sampling frequency:
32/44.1/48/88.2/96 kHz
 - Number of quantisation bits:
16/24 bit

Connecting HDMI equipment with ARC function (TV, etc.)



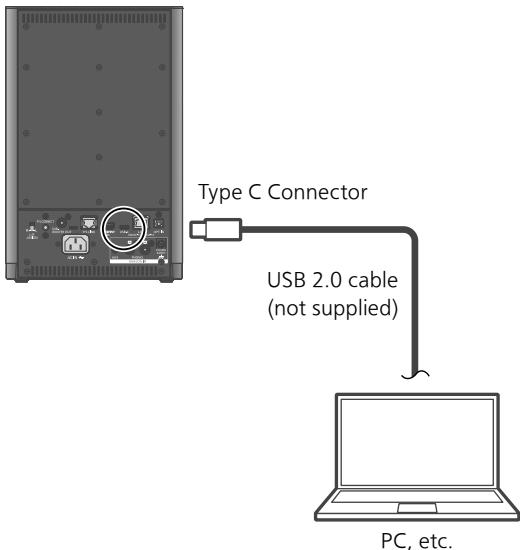
TV, etc.

- Use Premium High Speed HDMI cables when connecting to peripheral devices.
- Connect this unit to the HDMI input terminal which has ARC (Audio Return Channel) function.
- Set the audio output signal to PCM in the settings of the connected HDMI equipment (TV, etc.).
- Set the audio output from TV speakers to Off. For details, refer to the operating instructions of the TV.

Note

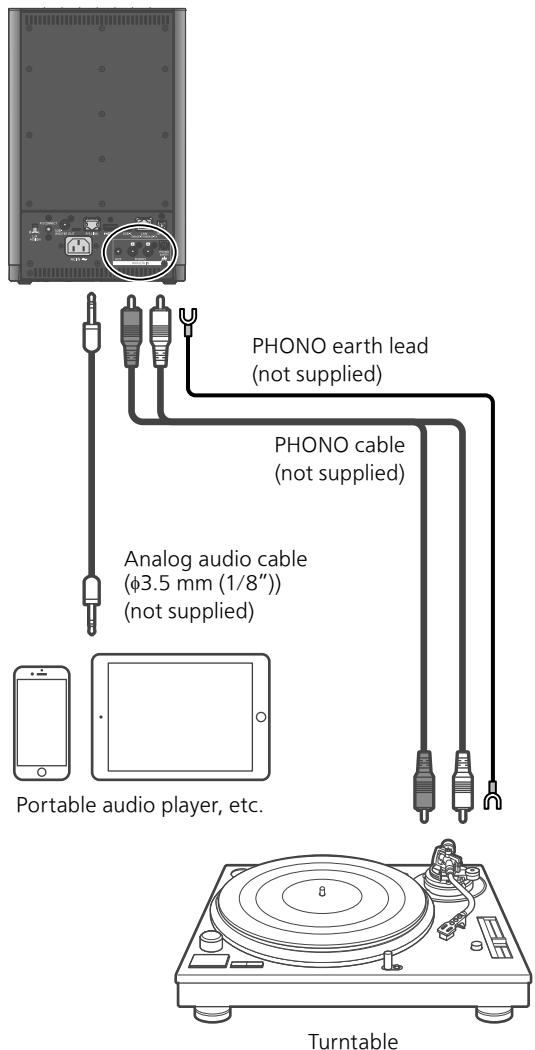
- Linear PCM signal is only available for ARC function.
- Do not input the signals other than linear PCM signal, otherwise it may cause noise or damage the connected speakers.
- When using an input source other than HDMI while HDMI equipment is connected, you can disable the linking features with the connected HDMI equipment (such as HDMI Power On Link, HDMI Selector Link, etc.). (The factory default is "On".)
Refer to "Owner's Manual" (PDF format) (⇒ 04) for details.
- The volume may be lower depending on the connected TV.
- Audio delay may occur depending on the TV you are using. Many TVs have a setting to adjust the timing of audio and video output. Please consult your TV's manual for more information on how to make these adjustments if you are experiencing audio delay.

Connecting PC, etc.

**Note**

- The USB-C terminal of this unit is for data transfer only and does not support charging USB devices.
- For the recommended OS for your PC, dedicated driver software (Windows OS only) and applications, refer to "Owner's Manual" (PDF format) (⇒ 04).

Analog audio output device connection



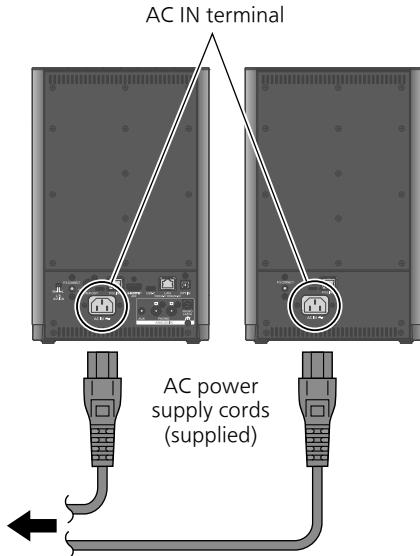
- When connecting a turntable with a built-in PHONO equalizer, turn the equalizer of turntable off or connect the PHONO cable to the analog audio input terminals (PHONO) of this unit.
- When connecting a turntable with a PHONO earth lead, connect the PHONO earth lead to the PHONO EARTH terminal of this unit.

Note

- Tighten the PHONO EARTH terminal using a Phillips head screwdriver.
- If noise occurs during the playback of an analog audio device, move the devices that emit radio waves, such as Wi-Fi routers or smartphones, away from this unit to reduce the noise.

AC power supply cords connection

Connect only after all other connections are completed.



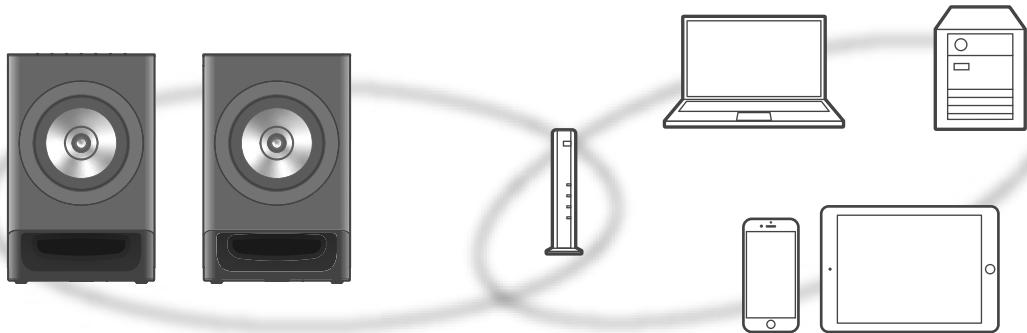
To a household AC outlet

- Use only the supplied AC power supply cords.
- Insert the plugs of the cables to be connected all the way in.
- Do not bend cables at sharp angles.
- Wireless LAN (Wi-Fi®) setting may start when this unit is turned on for the first time, and the LED indicator (NET) on the top of this unit blinks. (⇒ 17)
 - If you stop the Wi-Fi setting, switch the input source by pressing the touch switch on the top of this unit.
 - If Wi-Fi setting is enabled, the LED indicator (NET) on the top of this unit blinks each time this unit is turned on. If you do not use the network function, pressing and holding [NET] on the remote disables Wi-Fi setting and this unit switches to the previously selected input source when turning on.
- The LED indicator (NET) does not blink when a LAN cable is connected. (⇒ 17)
- All the LED indicators on the top of this unit softly flicker for several seconds during the power operation. When turning on this unit, the LED indicators slowly flicker before showing the current volume level. (If the network connection is not established, the LED indicator (NET) on the top of this unit blinks.)

Note

- When this unit is turned on, the power indicator of the primary speaker lights up first, and when this unit is turned off, the power indicator of the secondary speaker turns off first.
- This unit consumes a small amount of AC power (⇒ 22) even when the unit is in standby mode. Remove the plug from the main electrical outlet if you will not be using the unit for an extended period of time. Place the unit so the plug can be easily removed.

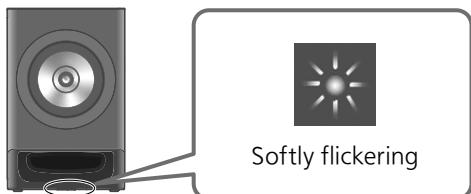
You can stream online music services or music files from your smartphone/tablet to this unit. To use these features, this system must join the same internet-connected network as the compatible device.



This unit can be connected to a router using a LAN cable or built-in Wi-Fi®.
For a stable connection to the network, a wired LAN connection is recommended.

Note

- After completing the network connection, the LED indicator (NET) on the top of this unit lights up when switching the input source to "NET". (If the network connection is not established, it blinks.)
- When the firmware update for this unit is available, the power indicator on the front of the primary speaker softly flickers every 10 seconds.
- For the update information, refer to the following website.
www.technics.com/support/firmware/



■ Preparation

If you install the "Technics Audio Center" app on your smartphone/tablet, you can set up a connection using the application.

- When using Google Cast™-enabled apps to play music on this unit, set up a connection using the "Technics Audio Center" app and a Google Assistant-enabled device.
- When using AirPlay to play music on this unit, add the product to Home in the Apple Home app. Adding this unit to the network via Apple Home app will also allow the user to stream audio using Siri.
- Make sure that the Wi-Fi function and Bluetooth® function are activated on your smartphones/tablet.

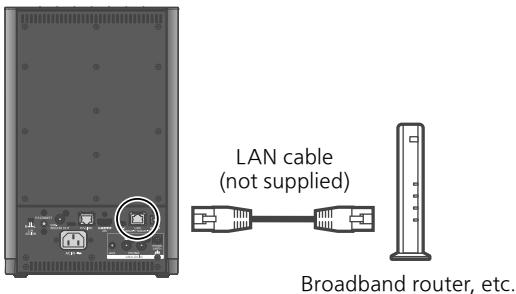
1 Install the "Technics Audio Center" app on your smartphone/tablet. (⇒ 08)

Technics

2 Connect your smartphone/tablet to the same network as this unit before setting.

- Make sure that the network is connected to the Internet.

Wired LAN connection



- 1 Disconnect the AC power supply cord.**
- 2 Connect this unit to a broadband router, etc. using a LAN cable.**
- 3 Connect the AC power supply cord to this unit. (⇒ 15)**
- 4 Press [Ø] to turn this unit on.**
 - If the network connection is not established, the LED indicator (NET) on the top of this unit blinks when the input source is switched to "NET". Reset the settings from the step 1.
- 5 Open the "Technics Audio Center" app and follow the on-screen instructions to set up a connection.**

Note

- While the AC power supply cord is disconnected, the LAN cable must be connected or disconnected.
- Use category 7 or above straight LAN cables (STP) when connecting to peripheral devices.
- Inserting any cable other than a LAN cable in the LAN port can damage the unit.
- When a LAN cable is connected, the Wi-Fi function may be disabled. (The LED indicator does not blink.)

Wireless LAN connection

■ Preparation

- ① Disconnect the AC power supply cord.
- ② Disconnect the LAN cable.
- ③ Connect the AC power supply cord to this unit. (⇒ 15)

Note

- The setting will be cancelled after the set time limit. In that case, try the setting again.
- To cancel this setting in the middle, switch the input source by pressing touch switch on the top of this unit.
- When the network connection is established, all the LED indicators on the top and power indicator on the front of the primary speaker light up for 2 seconds.

Wireless setup for the first time using app

- 1 Press [Ø] to turn this unit on.**
 - The LED indicator (NET) on the top and power indicator on the front of this unit blink every second simultaneously.
- 2 Open the "Technics Audio Center" app.**
- 3 Select "Click here for wireless setup for your new main unit".**



- 4 Select this unit and follow the on-screen instructions to set the network.**



Note

- This unit will be displayed as "Technics-SC-CX700-****" if the device name is not set. ("****" stands for characters unique to each set.)
- You can check your network information (SSID, MAC address and IP address) from the "Technics Audio Center" app.

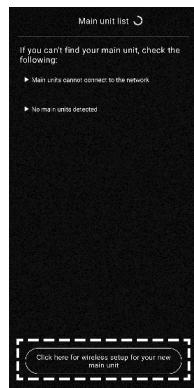
When resetting the wireless setup.

1 Press and hold [NET] on this unit for 5 seconds.

- After a beep sounds once, the LED indicator (NET) on the top and power indicator on the front of this unit blink simultaneously every second.

2 Open the "Technics Audio Center" app.

3 Select "Click here for wireless setup for your new main unit".



4 Select this unit and follow the on-screen instructions to set the network.



Note

- This unit will be displayed as "Technics-SC-CX700-****" if the device name is not set. ("****" stands for characters unique to each set.)
- You can check your network information (SSID, MAC address and IP address) from the "Technics Audio Center" app.

Streaming music over the network

This unit is compatible with Google Cast-enabled apps. For detailed information of Google Cast-enabled apps, visit:

g.co/cast/apps

You can also stream music files from the device on your network to this unit by using the "Technics Audio Center" app. Download and install the app from the website below.

(⇒ 08)

www.technics.com/support/

• You can also stream music over AirPlay.

Technics

■ Preparation

- Complete the network settings. (⇒ 16)
(Make sure that the network is connected to the Internet.)
- Install the supported application on your device.
- Connect the device to the network currently used at home.

1 Open the Google Cast-enabled app, AirPlay-enabled app or "Technics Audio Center" app on your device (smartphone, tablet, etc.), and select this unit as the output speaker.

2 Play back the music.

Network services

The services provided by their respective service providers may be changed or discontinued without notice. Panasonic bears no responsibility for change or discontinuance of their services.

Not all music streaming services are available in all countries/regions. Registration/subscription may be required, or fees may be charged to use music streaming services. Services are subject to change or be discontinued. For details, visit an individual music streaming service's website.

Important notice:

Before you dispose of or transfer this unit to a third party, be sure to log out of your music streaming services accounts to prevent unauthorized use of your accounts.

Online music streaming services (NET)

You can stream music services (Internet Radio / Podcasts / Spotify / TIDAL / Deezer / Amazon Music / Qobuz / Google Cast / AirPlay, etc.) with this unit by using the "Technics Audio Center" app.

- Complete the network settings. (⇒ 16)

1 Press [NET].

- The LED indicator (NET) on the top of this unit lights up.

2 Open the "Technics Audio Center" app and follow the on-screen instructions.

Note

- Depending on the network connection, the LED indicator (NET) on the top of this unit may blink. Confirm the network connection and settings. (⇒ 17)

Using Bluetooth®

■ Registering the Bluetooth® device

- Turn on the Bluetooth® feature of the device and place the device near this unit.
- If a Bluetooth® device is already connected, disconnect it.

1 Press [\otimes].

- The LED indicator (\otimes) on the top of this unit blinks every 2 seconds during the initial device registration. If any device has been registered before, this unit automatically tries to connect to it.
- By pressing and holding [\otimes] this unit starts waiting for registering. (The LED indicator (\otimes) on the top of this unit blinks every 2 seconds.)

2 Select "Technics-SC-CX700-****" from the Bluetooth® device's menu.

- The LED indicator (\otimes) on the top and power indicator on the front of this unit blink every second while pairing.
- The MAC address "****" ("****" stands for a character that is unique to each set.) may be displayed before "Technics-SC-CX700-****" is displayed.
- If the device name is set in your application, the set name is displayed.

Note

- If prompted for the passkey, input "0000".

■ Listening to music stored on a Bluetooth® device

1 Press [Ø].

- The LED indicator (Ø) on the top of this unit lights up when connection is established. (The LED indicator blinks while connecting.)

2 Select “Technics-SC-CX700-****” from the Bluetooth® device’s menu.

- If the device name is set in your application, the set name is displayed.

3 Start playback on the Bluetooth® device.

Note

- To use this unit with a Bluetooth® device, the Bluetooth® device must support AVRCP (Audio Video Remote Control Profile). Depending on the status of the device, some controls may not work.
- When enjoying video contents with this function, the video and audio output may not be synchronized.
- This unit can only be connected to one device at a time.
- The Bluetooth® device will be disconnected if a different audio source is selected.

External equipment (OPT/HDMI/USB/AUX/PHONO)

You can connect the several equipment (OPT/HDMI/USB/AUX/PHONO) to this unit and play back music.

- Connect the equipment. (⇒ 13, 14)

1 Press [OPT] / [HDMI] / [USB] / [AUX] / [PHONO].

- The LED indicator on the top of this unit lights up.
- If no device is connected, playing is not in progress, or the file format is not supported, the LED indicators (OPT/HDMI/USB) on the top of this unit may blink.

2 Start playback on the connected device.

Adjusting with the Space Tune function

You can adjust the sound quality automatically according to the installation location (near the wall or the corner of the room).

Press and hold [S.TUNE AUTO] on your remote

control for 2 seconds to start the sound adjustment.

- Connect the primary and secondary speakers before adjusting. (⇒ 12)
- A test tone outputs quite big while the measurement is in progress.
- The progress of the adjustment is indicated by the blinking of the LED indicator on the top of this unit. When the adjustment is complete, all the LED indicators on the top of this unit light up for 2 seconds.
- If the adjustment fails, a beep sounds 3 times, and all the LED indicators on the top and power indicator on the front of this unit blink for 3 times. Press and hold [S.TUNE AUTO] for 2 seconds to set the adjustment again.
- You can set up details using “Technics Audio Center” app.
- With the volume set to minimum, press and hold the [-] button of the volume control on this unit, then press [S.TUNE AUTO] to cancel the setting.

Dear Customer

Panasonic Corporation, a company having its registered office of 1006, Oaza Kadoma, Kadoma City, Osaka 571-8501, Japan, automatically collects personal data such as IP address and/or Device ID from your device as soon as you connect it to the Internet. We do this to protect our customers and the integrity of our Service as well as to protect the rights or property of Panasonic.

You have a right of access, rectification and objection to in certain circumstances, a right of erasure, restriction of processing, data portability and a right to object to other forms of processing. If you wish to exercise any of the above rights and/or wish to know more about the processing of your personal data in this context, please refer to the full text of our privacy policy displayed at the support page of your device, <http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/>, <http://www.technics.com/support/> or contact our customer communications/support number or address described in the Pan European Guarantee included in your device box to send you the full text of our privacy policy.

If you are a California resident, additional privacy notice applies to you, in accordance with the California Consumer Privacy Act.

Please see Appendix in the link below also.

<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/>,
<http://www.technics.com/support/>



The Wi-Fi CERTIFIED Logo is a registered trademark of Wi-Fi Alliance.



Use of the Works with Apple AirPlay badge means that an accessory has been designed to work specifically with the technology identified in the badge and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple and AirPlay are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. To use AirPlay with Wireless Speaker System, the latest version of iOS, iPadOS, or macOS is recommended.



Google, Google Play, and Google Cast are trademarks of Google LLC. Google Assistant is not available in certain languages and countries.

Windows is a trademark or a registered trademark of Microsoft Corporation in the United States and other countries.

Windows Media and the Windows logo are trademarks or registered trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries. This product is protected by certain intellectual property rights of Microsoft Corporation and third parties. Use or distribution of such technology outside of this product is prohibited without a license from Microsoft or an authorized Microsoft subsidiary and third parties.

Mac and OS X are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Panasonic Holdings Corporation is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

"DSD" is a registered trademark.

FLAC Decoder

Copyright (C) 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009 Josh Coalson
Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
- Neither the name of the Xiph.org Foundation nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED.

IN NO EVENT SHALL THE FOUNDATION OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

The Spotify Software is subject to third party licenses found here: <https://www.spotify.com/connect/third-party-licenses>.



The terms HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, Premium HDMI, Premium High Speed HDMI Cable, Premium High Speed HDMI Cable with Ethernet, and HDMI Trade Dress, the HDMI Logos, Premium HDMI Cable Certification Label and Premium HDMI Cable Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing Administrator, Inc.

Specifications

■ GENERAL

Power supply	AC 120 V, 60 Hz
Power consumption	40 W (PRIMARY) 35 W (SECONDARY)
Network Standby	Approx. 2.0 W (PRIMARY) Approx. 2.0 W (SECONDARY)
Dimensions (W×H×D)	201 mm × 313 mm × 276 mm ($7\frac{29}{32}$ " × $12\frac{21}{64}$ " × $10\frac{55}{64}$ ") (PRIMARY) 201 mm × 313 mm × 272 mm ($7\frac{29}{32}$ " × $12\frac{21}{64}$ " × $10\frac{45}{64}$ ") (SECONDARY)
Weight	9.1 kg (21.0 lbs) (PRIMARY) 8.9 kg (18.1 lbs) (SECONDARY)
Operating temperature range	0 °C to 40 °C (32 °F to 104 °F)
Operating humidity range	35 % to 80 % RH (no condensation)

■ AMPLIFIER SECTION

Total Output Power	200 W (100 W × 2)
Woofer	60 W
Tweeter	40 W

■ SPEAKER SECTION

Type	Coaxial 2-way bass reflex
Woofer	15 cm (6") × 1/ch, Cone Type
Tweeter	1.9 cm (3/4") × 1/ch, Ring Type

■ Bluetooth® SECTION

Bluetooth® system specification	Bluetooth® Ver.5.1
Wireless equipment classification	Class 1 (4 mW)
Supported profiles	A2DP, AVRCP
Supported codec	AAC, SBC
Frequency band	2.4 GHz band FH-SS

Operating distance	Approx. 10 m (33 ft) Line of sight*1
--------------------	--------------------------------------

*1: Prospective communication distance
Measurement environment:
Temperature 25 °C (77 °F)/
Height 1.0 m (3.3 ft)
Measure in "Mode1"

■ TERMINALS SECTION

USB-C	Type C Connector
Ethernet interface	LAN (100BASE-TX/10BASE-T)
AUX input	Stereo, ϕ 3.5 mm (1/8") jack
Analog Input	PHONO (MM) (Pin Jack)
Analog Output	SUBWOOFER (Pin Jack)
Digital Input	OPT IN (Optical terminal)
Format support	LPCM
HDMI Output (ARC)	Type A Connector
Format support	LPCM

■ Wi-Fi SECTION

Standard	IEEE802.11a / b / g / n / ac / ax
Frequency Band	2.4 GHz band 5 GHz band
Security	WPA2™

- The WLAN feature of this product shall exclusively be used inside buildings.

■ SPEAKER CONNECTION

Wireless connection	
Frequency Band	5 GHz band
Format	PCM 96 kHz / 24 bit
Operating Distance	Approx. 10 m (33 ft) (Line of sight)

Wired connection	
P/S LINK	RJ-45 Connector Supports CAT6A (shielded type)
Format	PCM Maximum 192 kHz / 24 bit

- The Wireless system feature of this product shall exclusively be used inside buildings.

■ FORMAT SECTION

USB-C

USB Standard	USB 2.0 High-speed USB Audio Class 2.0, Asynchronous mode
DSD control mode	ASIO Native mode, DoP mode

■ Format

This unit supports the following formats.

- This unit does not support the playback of copy-protected music files.
- Playback of all files in formats supported by this unit is not guaranteed.
- Playback of a file in a format not supported by this unit may cause choppy audio or noise. In such cases, check to see if this unit supports the file format.
- This unit does not support VBR (Variable Bit Rate) playback.
- Files larger than 2 GB cannot be played.
- Some of the connected devices or servers may be capable of converting files in formats not supported by this unit and output them. For details, refer to the operating instructions for your device or server.
- File information (sampling frequency, etc.) shown by this unit and playback software may differ from each other.
- Depending on PC, application, etc., the content may not be played back even though the sampling frequency is supported. Check the PC, application, etc. to play back properly.

Extension	Sampling frequency	Bit rate/ Number of quantisation bits	USB-C	LAN (DMR)*2
MP3	.mp3	32/44.1/48 kHz	16 to 320 kbps	✓
AAC	.m4a/.aac	32/44.1/48/88.2/96 kHz	16 to 320 kbps	✓
WAV	.wav	32/44.1/48/88.2/96/ 176.4/192/352.8/384 kHz	16/24/32 bit	✓
FLAC	.flac	32/44.1/48/88.2/96/ 176.4/192/352.8/384 kHz	16/24 bit	✓
AIFF	.aiff	32/44.1/48/88.2/96/ 176.4/192/352.8/384 kHz	16/24/32 bit	✓
ALAC	.m4a	32/44.1/48/88.2/96/ 176.4/192/352.8/384 kHz	16/24 bit	✓
DSD	.dff/.dsf	2.8/5.6/11.2*3 MHz		✓
LPCM		32/44.1/48/88.2/96/ 176.4/192 kHz	16/24 bit	✓

*2: Whether or not each music file can be played back over your network is determined by the network server even if the format of the file is listed above. For example, if you are using Windows Media Player 11, not all music files on the PC are playable. You can play back only those added to the library of Windows Media Player 11.

*3: Not valid for USB-C

Note

- Specifications are subject to change without notice.
- Mass and dimensions are approximate.
- If you request a repair, bring in or send in both the primary and secondary speakers of this wireless speaker system.



Information on Disposal in other Countries outside the European Union

This symbol is only valid in the European Union.

If you wish to discard this product, please contact your local authorities or dealer and ask for the correct method of disposal.

Limited Warranty (ONLY FOR U.S.A.)

Technics Products – Limited Warranty

Limited Warranty Coverage (For USA Only)

If your product does not work properly because of a defect in materials or workmanship, Panasonic Corporation of North America (referred to as "the warrantor") will, for the length of the period indicated on the chart below, which starts with the date of original purchase ("warranty period"), at its option either (a) repair your product with new or refurbished parts, (b) replace it with a new or a refurbished equivalent value product, or (c) refund your purchase price. The decision to repair, replace or refund will be made by the warrantor.

Product or Part Name	Parts	Labor
Technics Wireless Speaker System	3 (three) years	3 (three) years

During the "Labor" warranty period there will be no charge for labor. During the "Parts" warranty period, there will be no charge for parts. This Limited Warranty excludes both parts and labor for non-rechargeable batteries, antennas, and cosmetic parts (cabinet). This warranty only applies to products purchased and serviced in the United States. This warranty is extended only to the original purchaser of a new product which was not sold "as is".

Mail-In Service--Online Repair Request

Online Repair Request

To submit a new repair request and for quick repair status visit our Web Site at

<https://shop.panasonic.com/support>

When shipping the unit, carefully pack, include all supplied accessories listed in the Owner's Manual, and send it prepaid, adequately insured and packed well in a carton box. When shipping Lithium Ion batteries please visit our Web Site at <https://shop.panasonic.com/support> as Panasonic is committed to providing the most up to date information. Include a letter detailing the complaint, a return address and provide a daytime phone number where you can be reached. A valid registered receipt is required under the Limited Warranty.

**IF REPAIR IS NEEDED DURING THE WARRANTY PERIOD,
THE PURCHASER WILL BE REQUIRED TO FURNISH A SALES
RECEIPT/PROOF OF PURCHASE INDICATING DATE OF
PURCHASE, AMOUNT PAID AND PLACE OF PURCHASE.
CUSTOMER WILL BE CHARGED FOR THE REPAIR OF ANY UNIT
RECEIVED WITHOUT SUCH PROOF OF PURCHASE.**

Limited Warranty Limits and Exclusions

This warranty ONLY COVERS failures due to defects in materials or workmanship, and DOES NOT COVER normal wear and tear or cosmetic damage. The warranty ALSO DOES NOT COVER damages which occurred in shipment, or failures which are caused by products not supplied by the warrantor, or failures which result from accidents, misuse, abuse, neglect, mishandling, misapplication, alteration, faulty installation, set-up adjustments, misadjustment of consumer controls, improper maintenance, power line surge, lightning damage, modification, introduction of sand, humidity or liquids, commercial use such as hotel, office, restaurant, or other business or rental use of the product, or service by anyone other than a Factory Service Center or other Authorized Servicer, or damage that is attributable to acts of God.

THERE ARE NO EXPRESS WARRANTIES EXCEPT AS LISTED UNDER "LIMITED WARRANTY COVERAGE".

THE WARRANTOR IS NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE USE OF THIS PRODUCT, OR ARISING OUT OF ANY BREACH OF THIS WARRANTY.

(As examples, this excludes damages for lost time, travel to and from the servicer, loss of or damage to media or images, data or other memory or recorded content. The items listed are not exclusive, but for illustration only.)

ALL EXPRESS AND IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING THE WARRANTY OF MERCHANTABILITY, ARE LIMITED TO THE PERIOD OF THE LIMITED WARRANTY.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitations on how long an implied warranty lasts, so the exclusions may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state. If a problem with this product develops during or after the warranty period, you may contact your dealer or Service Center. If the problem is not handled to your satisfaction, then write to:

Panasonic Corporation of North America
Consumer Affairs Department.
Two Riverfront Plaza
Newark NJ 07102-5490

**PARTS AND SERVICE, WHICH ARE NOT COVERED BY THIS
LIMITED WARRANTY, ARE YOUR RESPONSIBILITY.**

Product registration is not mandatory. Failure to complete the form does not affect the consumer's warranty rights.

Shop Accessories!

for all your Technics gear

Go to

<https://shop.panasonic.com/support>

Get everything you need to get the most out of
your Technics products

Accessories & Parts for your Camera, Phone, A/V
products, TV, Computers & Networking, Personal
Care, Home Appliances, Headphones, Batteries,
Backup Chargers & more...

Customer Services Directory

For Product Information, Operating Assistance,
Parts, Owner's Manuals, Dealer and Service info
go to <https://shop.panasonic.com/support>

For the hearing or speech impaired TTY: 1-877-833-8855

As of August, 2024

User memo:

DATE OF PURCHASE	_____
DEALER NAME	_____
DEALER ADDRESS	_____
TELEPHONE NUMBER	_____

The model number and serial number of this product can be found on either the back or the bottom of the unit. Please note them in the space provided below and keep for future reference.	
MODEL NUMBER	SC-CX700
SERIAL NUMBER	_____

Limited Warranty (ONLY FOR CANADA)

Panasonic Canada Inc.
5770 Ambler Drive, Mississauga, Ontario L4W 2T3

TECHNICS PRODUCT – LIMITED WARRANTY

Panasonic Canada Inc. warrants this product to be free from defects in material and workmanship under normal use and for a period as stated below from the date of original purchase agrees to, at its option either (a) repair your product with new or refurbished parts, (b) replace it with a new or a refurbished equivalent value product, or (c) refund your purchase price. The decision to repair, replace or refund will be made by Panasonic Canada Inc.

Technics Wireless Speaker System	3 (three) years parts and labour
----------------------------------	----------------------------------

This warranty is given only to the original purchaser, or the person for whom it was purchased as a gift, of a Technics brand product mentioned above sold by an authorized Panasonic dealer in Canada and purchased and used in Canada, which product was not sold "as is", and which product was delivered to you in new condition in the original packaging.

IN ORDER TO BE ELIGIBLE TO RECEIVE WARRANTY SERVICE HEREUNDER, A PURCHASE RECEIPT OR OTHER PROOF OF DATE OF ORIGINAL PURCHASE, SHOWING AMOUNT PAID AND PLACE OF PURCHASE IS REQUIRED

LIMITATIONS AND EXCLUSIONS

This warranty ONLY COVERS failures due to defects in materials or workmanship, and DOES NOT COVER normal wear and tear or cosmetic damage. The warranty ALSO DOES NOT COVER damages which occurred in shipment, or failures which are caused by products not supplied by Panasonic Canada Inc., or failures which result from accidents, misuse, abuse, neglect, mishandling, misapplication, alteration, faulty installation, set-up adjustments, misadjustment of consumer controls, improper maintenance, power line surge, lightning damage, modification, introduction of sand, humidity or liquids, commercial use such as hotel, office, restaurant, or other business or rental use of the product, or service by anyone other than an Authorized Servicer, or damage that is attributable to acts of God.

Dry cell batteries are also excluded from coverage under this warranty.

THIS EXPRESS, LIMITED WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. IN NO EVENT WILL PANASONIC CANADA INC. BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE USE OF THIS PRODUCT OR ARISING OUT OF ANY BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY. (As examples, this warranty excludes damages for lost time, travel to and from the Authorized Servicer, loss of or damage to media or images, data or other memory or recorded content. This list of items is not exhaustive, but for illustration only.)

In certain instances, some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or the exclusion of implied warranties, so the above limitations and exclusions may not be applicable. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights which vary depending on your province or territory.

WARRANTY SERVICE

For product operation, repairs and information assistance, please visit our Support page on:

<https://shop.panasonic.com/support>

IF YOU SHIP THE PRODUCT TO A SERVICENTRE

Carefully pack and send prepaid, adequately insured and preferably in the original carton.
Include details of the defect claimed, and proof of date of original purchase.

English

Nous vous remercions d'avoir arrêté votre choix sur cet appareil.

Avant d'utiliser l'appareil, il est recommandé de lire attentivement ce manuel et de le conserver pour consultation ultérieure.

- À propos des illustrations dans le présent manuel
 - Les pages à consulter sont indiquées par "⇒ oo".
 - Les illustrations peuvent être différentes de l'apparence réelle de l'appareil.
 - Sauf indication contraire, les opérations décrites s'effectuent à l'aide de la télécommande.
- Les illustrations et chiffres de ce manuel correspondent au modèle de couleur argent.
- Ce manuel d'utilisation s'applique au système suivant.
 - Enceinte primaire : SC-CX700P, enceinte secondaire : SC-CX700S

Un manuel d'utilisation plus approfondi est disponible dans "Manuel d'utilisation" (format PDF).



- Pour le lire, téléchargez-le depuis le site Web.
www.technics.com/support/downloads/oi/SC-CX700.html
- Adobe Reader est nécessaire pour parcourir ou imprimer le "Manuel d'utilisation" (format PDF). Vous pouvez télécharger et installer une version d'Adobe Reader utilisable avec votre système d'exploitation depuis le site Web suivant.
<https://get.adobe.com/reader/>

Pour toute assistance supplémentaire, visitez :

<https://shop.panasonic.com/support>

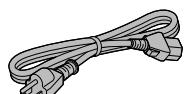
Inscrivez-vous en ligne sur le site : <https://shop.panasonic.com/support> (clients aux États-Unis uniquement)

Table des matières

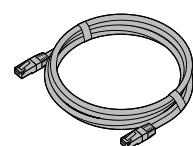
IMPORTANTES MISES EN GARDE	05
À propos de cet appareil	07
Guide de référence	09
Base	
Connexions	12
Configuration réseau	16
Lecture	19
Licences	21
Spécifications	22

Accessoires

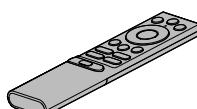
Cordons d'alimentation (2)
K2CG3YY00219



Câble de liaison d'enceinte (environ 3 m (9 pi)) (1)
K1HY08YY0059



Télécommande (1)
N2QAYA000257



(SEULEMENT POUR LE CANADA)

La feuille d'autocollants en français ci-incluse correspond aux noms des touches, prises et voyants sur l'appareil.

- Les numéros de produit fournis dans ce manuel d'utilisation sont exacts en date d'août 2024.
- Ces numéros peuvent être modifiés sans préavis.
- Ne pas utiliser les cordons d'alimentation avec aucun autre appareil.

Piles pour la
télécommande (2)



Treillis de haut-parleur (2)
TTJ0068



IMPORTANTES MISES EN GARDE

Avant d'utiliser l'appareil, lire attentivement les instructions qui suivent. Se conformer tout particulièrement aux avertissements inscrits sur l'appareil et aux consignes de sécurité indiquées ci-dessous. Conserver le présent manuel pour consultation ultérieure.

- 1 Lire attentivement ces instructions.
- 2 Conserver ces instructions.
- 3 Lire toutes les mises en garde.
- 4 Suivre toutes les instructions.
- 5 Ne pas utiliser cet appareil près d'une source d'eau.
- 6 Ne nettoyer qu'avec un chiffon sec.
- 7 Ne pas bloquer les événements d'aération. Installer l'appareil selon les instructions du fabricant.
- 8 Ne pas installer l'appareil près d'un appareil de chauffage tel qu'un radiateur, une cuisinière, un registre de chaleur ou tout dispositif émettant de la chaleur (y compris un amplificateur).
- 9 Pour des raisons de sécurité, ne pas modifier la fiche polarisée ou celle de mise à la terre. Une fiche polarisée est une fiche à deux lames, dont une plus large. Une fiche de mise à la terre est une fiche à deux lames avec une broche de masse. La lame plus large ou la broche de masse procure une protection accrue. Si ce genre de fiche ne peut être inséré dans une prise de courant, communiquer avec un électricien pour remplacer la prise.
- 10 S'assurer que le cordon est placé dans un endroit où il ne risque pas d'être écrasé, piétiné ou coincé. Faire particulièrement attention à ses extrémités de branchement, y compris sa fiche.
- 11 N'utiliser que les accessoires ou périphériques recommandés par le fabricant.
- 12 N'utiliser l'appareil qu'avec un chariot, meuble, trépied, support ou table recommandé par le fabricant ou vendu avec l'appareil. Lors de l'utilisation d'un chariot, le déplacer avec le plus grand soin afin d'éviter tout dommage.
- 13 Débrancher cet appareil lors d'un orage ou en cas de non-utilisation prolongée.
- 14 Confier l'appareil à un technicien qualifié pour toute réparation : cordon d'alimentation ou fiche endommagé, liquide renversé ou objet tombé dans l'appareil, exposition à la pluie ou à une humidité excessive, mauvais fonctionnement ou échappement de l'appareil.

AVERTISSEMENT

Appareil

- Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de dommages à l'appareil,
 - N'exposez pas cet appareil à la pluie, à l'humidité, à l'égouttement ou aux éclaboussures.
 - Ne placez sur l'appareil aucun objet rempli de liquide, comme par exemple des vases.
 - Utilisez exclusivement les accessoires recommandés.
 - Ne retirez pas les couvercles.
 - Ne réparez pas cet appareil vous-même. Faites effectuer la réparation par un personnel qualifié.
 - Ne laissez aucun objet en métal tomber à l'intérieur de cet appareil.
 - Ne posez pas d'objets lourds sur cet appareil.
- Placez les enceintes sur une surface plane en toute sécurité.
- N'accrochez pas les enceintes au plafond ou sur le mur. Elles pourraient tomber et causer des blessures corporelles.
- Ne placez pas d'objets dans les événements réflex à l'avant des enceintes. Cela peut provoquer un incendie ou des blessures corporelles. Portez une attention particulière aux enfants.

Cordon d'alimentation c.a.

- La fiche d'alimentation permet de déconnecter l'appareil. L'appareil doit être installé à proximité d'une prise secteur facile d'accès.
- Assurez-vous que la lame pour la mise à la terre est insérée bien à fond afin de prévenir tout choc électrique.
 - Un appareil de classe 1 devrait être branché dans une prise secteur avec une protection pour mise à la terre.

ATTENTION

Appareil

- Ne placez aucune source de flamme nue, telles des bougies allumées, sur l'appareil.
- Il est possible que cet appareil reçoive des interférences provenant de téléphones cellulaires pendant son utilisation. Si de telles interférences se produisent, éloignez le téléphone cellulaire de l'appareil.
- Cet appareil est destinée aux climats tempérés et tropicaux.
- Ne placez aucun objet sur cet appareil. L'appareil chauffe lorsqu'il est en marche.
- Ne montez pas sur les enceintes.
- Ne déposez pas d'objets lourds sur les enceintes.
- Ne transportez pas l'enceinte d'une seule main pour éviter toute blessure due à sa chute.
- Les enceintes et les treillis de haut-parleur utilisent des aimants puissants. Ne les placez pas près de téléviseurs, d'ordinateurs ou d'autres appareils facilement influencés par le magnétisme.
- Un volume élevé peut endommager les enceintes et réduire leur durée de vie.
- Ne touchez pas les membranes. Cela pourrait déformer les membranes et, par conséquent, altérer la qualité du son émis.
- Soyez prudents lorsque des enfants sont à proximité.
- Ne mettez pas de doigt dans les événements réflex à l'avant des enceintes. Portez une attention particulière aux enfants car cela peut causer des blessures.
- Positionnez cet appareil sur une surface plane.
- Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de dommages à l'appareil,
 - N'installez pas cet appareil dans une bibliothèque, une armoire ou tout autre espace confiné. Assurez-vous que la ventilation de l'appareil est adéquate.
 - N'obstruez pas les événements d'aération de l'appareil avec des journaux, des nappes, des rideaux ou d'autres objets similaires.
 - N'exposez pas cet appareil aux rayons directs du soleil, aux températures élevées, à une humidité élevée et à des vibrations excessives.

IMPORTANTES MISES EN GARDE

Piles

- Il y a un danger d'explosion si les piles ne sont pas correctement remplacées. Remplacez uniquement par le type recommandé par le fabricant.
- La manipulation incorrecte des piles peut causer une fuite d'électrolyte, ainsi qu'un incendie.
 - Retirez les piles si vous n'avez pas l'intention d'utiliser la télécommande pendant un long moment. Rangez-les dans un endroit frais et sombre.
 - Ne chauffez pas et n'exposez pas les piles à une flamme.
 - Ne laissez pas la (les) pile(s) dans un véhicule exposé directement aux rayons du soleil pendant un long moment avec fenêtres et portières fermées.
 - Ne démontez pas les piles et ne les court-circuitez pas.
 - Ne rechargez pas des piles alcalines ou au manganèse.
 - N'utilisez pas des piles dont le revêtement a été enlevé.
 - Ne mélangez pas des piles usées avec des piles neuves ou différents types de piles.
- Pour jeter les piles, veuillez contacter les autorités locales ou votre revendeur afin de connaître la procédure d'élimination à suivre.

Pour usage intérieur uniquement

CE QUI SUIT NE S'APPLIQUE QU'AUX ÉTATS-UNIS ET AU CANADA.

Le présent appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC et aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'appareil doit accepter tout brouillage subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

SC-CX700PP

FCC : ACJ-SC-CX700

IC : 216A-SCCX700

Contains/Contient FCC ID : UA9800

Contains/Contient IC : 9129A-800

SC-CX700SP

Contains/Contient FCC ID : UA9601

Contains/Contient IC : 9129A-601

Cet émetteur ne doit pas être placé à proximité d'une autre antenne ou d'un autre émetteur, ni être utilisé de pair avec de tels autres appareils.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements énoncées pour un environnement non contrôlé et respecte les lignes directrices d'exposition aux radiofréquences de la FCC et de la norme CNR-102 de l'ISDE sur l'exposition aux radiofréquences. Cet équipement doit être installé et utilisé en gardant une distance de 20 cm (7 7/8 po) ou plus entre l'émetteur et le corps humain.

Conditions à éviter :

- Températures extrêmement basses ou élevées durant l'utilisation, le stockage ou le transport.
- Remplacement d'une batterie par une de type incorrect.
- Mise au rebut d'une batterie dans le feu ou dans un four chaud, ou écrasement ou coupure mécanique d'une batterie, pouvant entraîner une explosion.
- Température extrêmement élevée et/ou pression de l'air extrêmement basse pouvant entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.



ATTENTION : AFIN DE PRÉVENIR LE RISQUE DE CHOCS ÉLECTRIQUES, NE PAS RETIRER LES VIS. AUCUNE PIÈCE RÉPARABLE PAR L'UTILISATEUR À L'INTÉRIEUR. FAITES EFFECTUER LA RÉPARATION PAR UN PERSONNEL QUALIFIÉ.



Le symbole de l'éclair dans un triangle équilatéral indique la présence d'une tension suffisamment élevée pour engendrer un risque de chocs électriques.



Le point d'exclamation dans un triangle équilatéral indique que le manuel d'utilisation inclus avec l'appareil contient d'importantes recommandations quant au fonctionnement et à l'entretien de ce dernier.

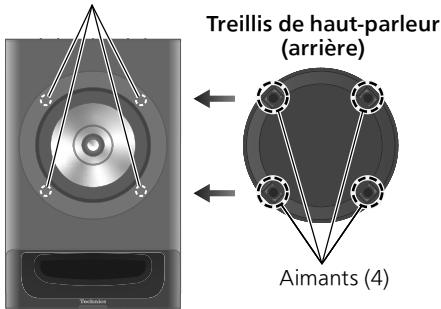
Installation

- Avant de déplacer l'appareil, mettez-le hors marche et débranchez tout l'équipement. Lors d'un déplacement, soulevez cet appareil et ne le faites pas glisser.
- Vérifiez que l'emplacement d'installation peut supporter le poids de cet appareil. (⇒ 22)
- Pour les dimensions de cet appareil (⇒ 22)

Fixation et retrait des treillis de haut-parleur

Les treillis protègent les haut-parleurs de la poussière. Utilisez les aimants pour fixer les treillis aux enceintes.

Aimants (intérieurs) (4)



- Fixez les treillis de haut-parleur de manière qu'ils recouvrent entièrement les haut-parleurs.
- Fixez les treillis de haut-parleur en alignant les aimants; il n'y a pas d'orientation spécifique vers le haut, le bas, la gauche ou la droite.
- Il est possible de bénéficier d'une qualité sonore supérieure en retirant les treillis de haut-parleur avant l'écoute.
- Lors du transport de cet appareil, ne le tenez pas par le treillis de haut-parleur.

Mise au rebut ou transfert de l'appareil

- Avant de mettre l'appareil au rebut ou d'en transférer la propriété, assurez-vous d'effacer tous les renseignements en rétablissant les paramètres d'usine par défaut (⇒ 08).
- Avant de mettre l'appareil au rebut ou de le transférer à un tiers, assurez-vous de déconnecter tous vos comptes de services de diffusion de musique en continu afin d'empêcher toute utilisation non autorisée de vos comptes.
- Pour mettre votre produit au rebut, veuillez le recycler conformément à la réglementation locale en matière d'environnement. Pour plus de détails sur le recyclage, visitez : <https://shop.panasonic.com/recycle>

Remarques relatives à l'utilisation

Pour protéger les enceintes des dommages causés par une entrée excessive, suivez les précautions suivantes :

- Réduisez le volume dans les conditions suivantes afin d'éviter tout dommage :
 - En cas de sons déformés.
 - Lorsque les enceintes reçoivent des siflements provenant d'un microphone ou d'un tourne-disque, des bruits provenant d'émissions FM ou des signaux continus provenant d'un oscillateur, d'un disque d'essai ou d'un instrument électronique.
 - Lors du réglage de la qualité sonore.
- Vous risquez d'endommager vos enceintes et de réduire leur durée de vie si vous utilisez l'appareil avec un volume élevé de façon prolongée.

Entretien de l'appareil

Débranchez le cordon d'alimentation de la prise secteur avant de procéder à l'entretien de l'appareil.

Haut / Arrière de cet appareil

- Brossez légèrement à l'aide d'une brosse à vêtements.
- S'il y a beaucoup de saletés, humectez un chiffon doux et propre avec de l'eau tiède, essorez-le bien et essuyez délicatement la surface pour enlever les taches.

À propos de cet appareil (suite)

Nota

- Ne touchez pas la membrane avant de l'enceinte lorsque vous nettoyez l'appareil.
- N'utilisez pas de solvants tels que de la benzine, du diluant, de l'alcool, du détergent de cuisine, etc. Cela pourrait déformer le boîtier externe ou décoller son revêtement.
- Les taches provenant de marqueurs à base d'huile ou de produits chimiques spéciaux ne peuvent pas être enlevées.

Côtés avant/gauche et droit (cuir artificiel de type suède)

- Humectez un chiffon doux et propre avec de l'eau tiède (environ 40 °C), essorez-le bien et tapotez délicatement la surface pour enlever les taches. Après le nettoyage, lissez la surface à l'aide d'une brosse douce et sèche.

Nota

- Évitez de frotter vigoureusement pour éviter de décolorer ou d'endommager la surface.
- S'il y a toujours des taches après avoir tapoté, brossez légèrement la surface pour les enlever.

Utilisation de l'application "Technics Audio Center"

Si vous installez l'application spécifique "Technics Audio Center" (gratuite) sur votre tablette/téléphone intelligent, vous pouvez écouter sur cet appareil de la musique en diffusion continue depuis un appareil sur votre réseau, puis configurer les réglages de qualité sonore, etc.

- Vous pouvez configurer le réglage du son et d'autres paramètres à partir de l'application "Technics Audio Center".
- Pour plus de détails, visitez : www.technics.com/support/



- Cette application est susceptible d'être modifiée ou supprimée avec préavis.

Mises à jour du micrologiciel

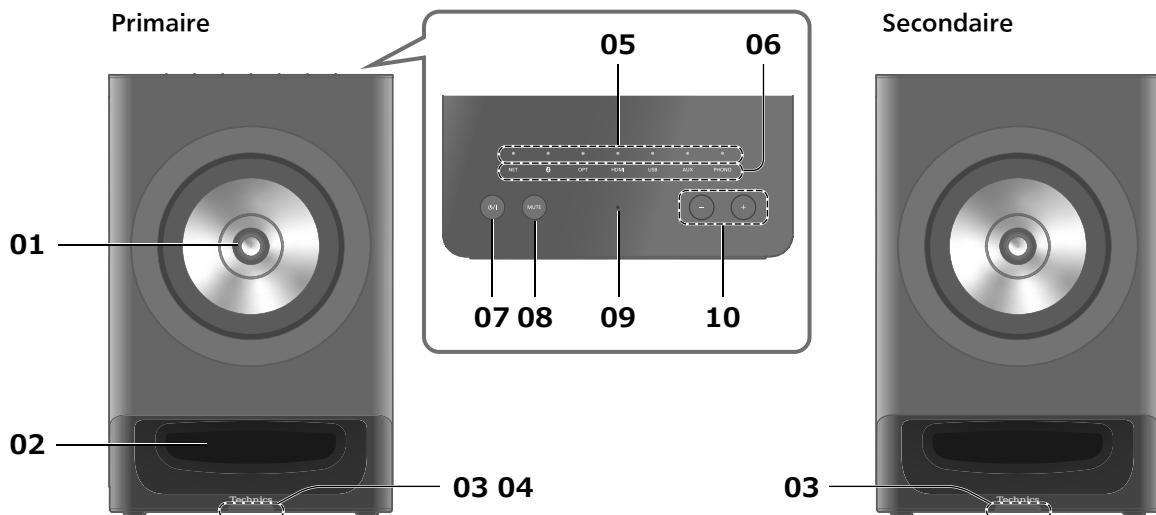
Panasonic diffuse occasionnellement des mises à jour du micrologiciel de cet appareil, qui peuvent ajouter des fonctionnalités ou améliorer celles en place. Ces mises à jour sont mises à votre disposition sans frais.

- Pour en savoir plus sur la mise à jour, visitez le site Internet suivant.
www.technics.com/support/firmware/

Initialisation (pour rétablir tous les paramètres par défaut)

- ① Débranchez le cordon d'alimentation de l'enceinte primaire.
 - Attendez 30 secondes avant de passer à l'étape 2.
- ② Tout en maintenant enfoncée la touche [**⊕/I**] sur le dessus de l'enceinte primaire, rebranchez le cordon d'alimentation.
 - Maintenez enfoncée la touche [**⊕/I**] jusqu'à ce que les voyants à DEL (NET/**✉**) en haut à gauche s'allument et qu'un bip retentisse.
- ③ Relâchez la touche [**⊕/I**] sur le dessus de l'enceinte primaire.
 - La progression de l'initialisation est indiquée par le clignotement du voyant à DEL. Lorsque l'initialisation est terminée, un bip retentit, tous les voyants à DEL sur le dessus de cet appareil s'allument pendant 2 secondes, puis l'appareil se met hors marche.
 - Tous les paramètres reviennent aux réglages d'usine par défaut, à l'exception des renseignements de connexion sans fil entre les enceintes primaire et secondaire.

I Cet appareil (avant)



01 Haut-parleur (unité coaxiale à 2 voies)

02 Évent réflex

03 Voyant d'alimentation

- Bleu : L'appareil est en marche.
- Éteint : L'appareil est en mode veille.
- Le voyant d'alimentation de l'enceinte primaire clignote lors de l'utilisation de cet appareil avec la télécommande ou l'application "Technics Audio Center".

04 Capteur de signal de la télécommande

- Portée de réception :
À moins d'environ 7 m, directement devant
- Angle de réception :
Environ 30° vers la gauche ou la droite

05 Voyants à DEL

Les voyants à DEL de cet appareil s'allument de la façon suivante pour indiquer l'état actuel.

Désactivé



Clignotement



Activé



Clignotement léger



- Si une anomalie se produit, tous les voyants à DEL sur le dessus de cet appareil clignotent 3 fois rapidement, puis recommencent. Appuyez sur [] pour mettre en/hors marche cet appareil. Si le problème persiste, déconnectez le cordon d'alimentation, attendez au moins 3 minutes, puis rebranchez-le. Consultez le "Guide de dépannage" dans le "Manuel d'utilisation" (format PDF) (⇒ 04) pour plus de détails.

06 Touche de commande tactile

- Un bip retentit et la source d'entrée change à chaque pression sur la touche.
- Vous pouvez activer/désactiver le son du bip à partir de l'application "Technics Audio Center".

07 Interrupteur d'attente/marche (/I)

- Appuyez sur cet interrupteur pour commuter l'appareil du mode d'attente au mode de marche et vice versa. En mode d'attente, l'appareil continue de consommer une petite quantité de courant.

08 Touche de mise en sourdine (MUTE)

- Appuyez de nouveau pour annuler. La mise en sourdine est également annulée lorsque vous réglez le volume ou mettez l'appareil en veille.
- Lors de la mise en sourdine, le voyant à DEL sur le dessus de cet appareil clignote au niveau du volume actuel, et le voyant d'alimentation situé à l'avant de cet appareil clignote également.

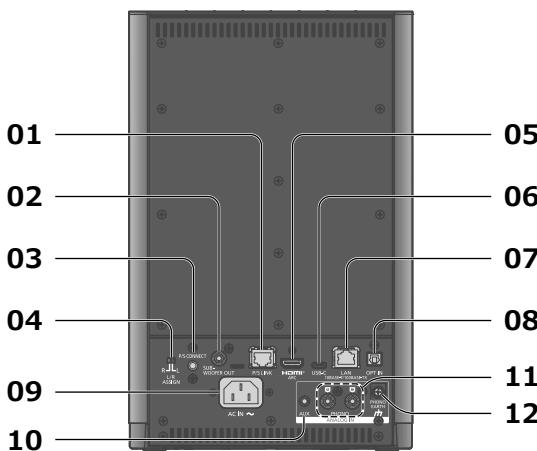
09 Microphone intégré (pour la mesure)

10 Touches de volume (-/+)

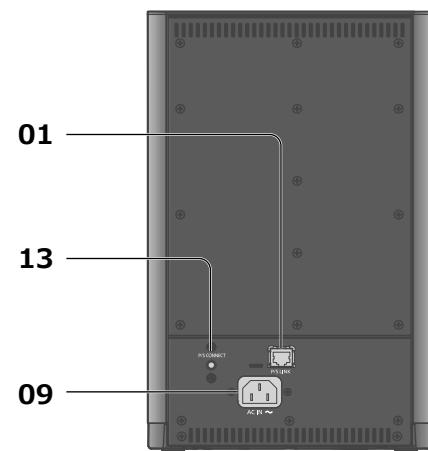
- Lors de la mise en marche de cet appareil ou du réglage du volume, les 7 voyants à DEL s'allument sur le dessus de cet appareil pour indiquer le volume actuel approximatif.
 - Les voyants à DEL augmentent de gauche à droite à mesure que le volume augmente.
 - Le nombre de voyants à DEL allumés peut ne pas changer même en cas de réglage du volume.
 - La valeur du volume peut être confirmée au moyen de l'application "Technics Audio Center".
- Les voyants à DEL clignotent pendant la mise en sourdine.

Cet appareil (arrière)

Primaire



Secondaire



01 Bornes P/S LINK (P/S LINK)

- Utilisez le câble de liaison d'enceinte (fourni) pour brancher les enceintes primaire et secondaire pour une connexion filaire. (⇒ 12)

02 Borne de sortie audio analogique (SUBWOOFER OUT)

Vous pouvez raccorder l'enceinte d'extrêmes-graves, etc., au moyen d'un câble audio analogique (non fourni) pour écouter des signaux audio analogiques.

- Vous pouvez paramétriser la sortie SUBWOOFER OUT à partir de l'application "Technics Audio Center". (Le réglage d'usine par défaut est "Activé".)

03 Touche P/S CONNECT (enceinte primaire)

- À utiliser pour la connexion manuelle entre les enceintes primaire et secondaire si la connexion sans fil n'est pas établie automatiquement. (⇒ 12)
- Utilisez cette touche pour jumeler et enregistrer à nouveau les enceintes après une réparation ou un remplacement, bien que les enceintes primaire et secondaire soient jumelées sans fil en usine par défaut. Consultez le "Manuel d'utilisation" (format PDF) (⇒ 04) pour plus de détails.

04 Commutateur L/R ASSIGN

- Lors de la commutation de l'affectation (gauche/droite) de l'enceinte primaire, l'enceinte secondaire est automatiquement affectée au canal opposé. (⇒ 12)

05 Borne HDMI (ARC HDMI)

Vous pouvez raccorder un équipement HDMI avec fonction ARC (télé, etc.) à l'aide d'un câble HDMI (non fourni) et écouter de la musique. (⇒ 13)

- Utilisez un câble HDMI grande vitesse haut de gamme.

06 Borne USB-C (USB-C)

Vous pouvez raccorder le PC, etc., ou un autre dispositif avec un câble USB 2.0 (non fourni) et écouter de la musique. (⇒ 14)

07 Borne LAN

(⇒ 17)

08 Borne d'entrée optique numérique (OPT IN)

Vous pouvez raccorder la sortie d'un périphérique audio numérique, etc., avec un câble audio optique numérique (non fourni) et écouter de la musique. (⇒ 13)

09 Prise d'alimentation c.a. (～)

(⇒ 15)

10 Borne d'entrée audio analogique (AUX)

Vous pouvez raccorder la sortie d'un périphérique audio analogique avec un câble audio analogique (non fourni) et écouter de la musique. (⇒ 14)

11 Bornes d'entrée audio analogique (PHONO)

Vous pouvez raccorder une platine tourne-disque avec un câble PHONO (non fourni) et écouter de la musique. (⇒ 14)

- Utilisez un câble de moins de 3 m.

12 Borne PHONO EARTH

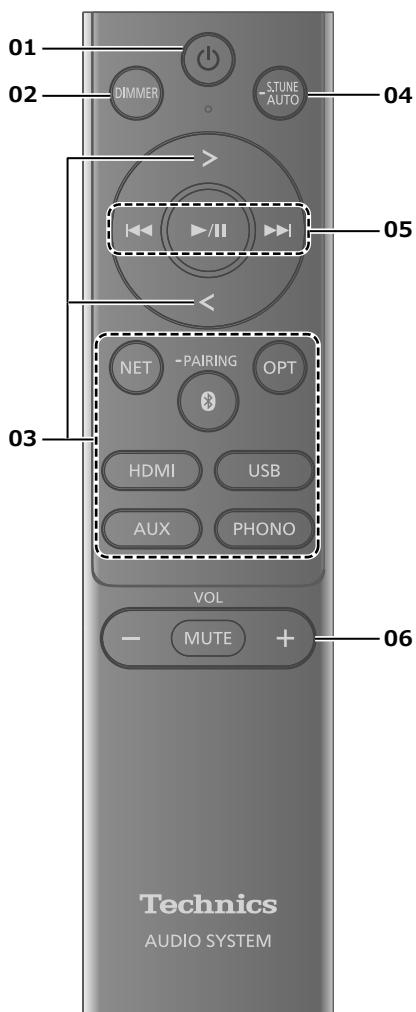
(⇒ 14)

- Pour la connexion du fil de terre d'une platine tourne-disque.

13 Touche P/S CONNECT (enceinte secondaire)

Utilisez cette touche pour jumeler et enregistrer à nouveau les enceintes après une réparation ou un remplacement, bien que les enceintes primaire et secondaire soient jumelées sans fil en usine par défaut. Consultez le "Manuel d'utilisation" (format PDF) (⇒ 04) pour plus de détails.

Télécommande



01 Interrupteur d'attente/marche [()] :

- Appuyez sur cet interrupteur pour commuter l'appareil du mode d'attente au mode de marche et vice versa. En mode d'attente, l'appareil continue de consommer une petite quantité de courant.

02 Touche d'atténuation [DIMMER] :

Pour ajuster la luminosité des voyants à DEL et du voyant d'alimentation

- En maintenant enfoncée [DIMMER] pendant 4 secondes, tous les voyants à DEL ainsi que le voyant d'alimentation s'éteignent. Appuyez de nouveau pour annuler.

03 Touche de sélection d'entrée [>]/[<]/[NET]/[()]/[OPT]/[HDMI]/[USB]/[AUX]/[PHONO] :

Pour sélectionner la source d'entrée

(⇒ 19, 20)

04 Réglage avec la fonction de calibrage acoustique "Space Tune"

(⇒ 20)

05 Touches de commande de lecture

06 Touche de volume [-VOL+] : Pour régler le volume

- Lors de la mise en marche de cet appareil ou du réglage du volume, les 7 voyants à DEL s'allument sur le dessus de cet appareil pour indiquer le volume actuel approximatif.

- Les voyants à DEL augmentent de gauche à droite à mesure que le volume augmente.

- Le nombre de voyants à DEL allumés peut ne pas changer même en cas de réglage du volume.

- La valeur du volume peut être confirmée au moyen de l'application "Technics Audio Center".

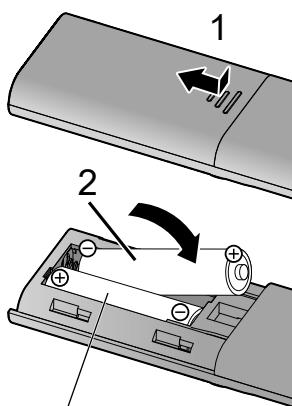
- Les voyants à DEL clignotent pendant la mise en sourdine.

Touche de mise en sourdine [MUTE] : Pour mettre le son en sourdine

- Appuyez de nouveau pour annuler. La mise en sourdine est également annulée lorsque vous réglez le volume ou mettez l'appareil en veille.

- Lors de la mise en sourdine, le voyant à DEL sur le dessus de cet appareil clignote au niveau du volume actuel, et le voyant d'alimentation à l'avant de cet appareil clignote également.

■ Fonctionnement de la télécommande



R03/LR03, AAA
(Utilisez des piles alcalines ou au manganèse)

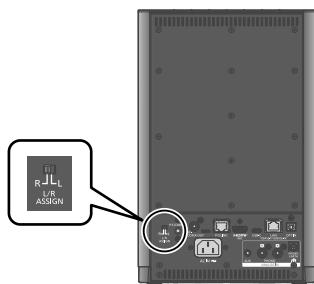
Nota

- Placez les piles de manière à respecter la polarité (+ et -).
- Pointez-la en direction du capteur de signal de la télécommande de cet appareil. (⇒ 09)
- Conservez les piles hors de portée des enfants pour éviter qu'ils les avalent.

Paramétrage des enceintes

Affectations des enceintes (L/R) (gauche/droite)

Vous pouvez affecter chacune des deux enceintes à gauche ou à droite en fonction de votre environnement d'installation.



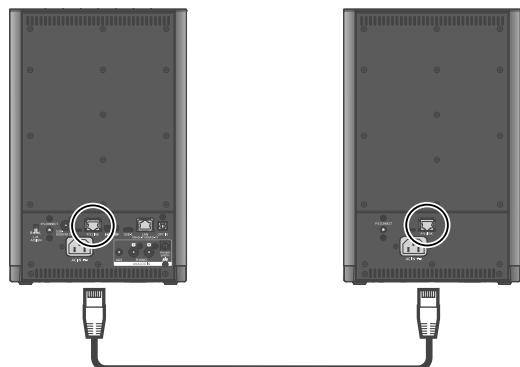
- Lors de la commutation de l'affectation (L/R) de l'enceinte primaire, l'enceinte secondaire est automatiquement affectée au canal opposé.
- Après avoir changé l'affectation des enceintes (L/R), mettez l'appareil hors, puis en marche.

Connexion des enceintes

Après le branchement des cordons d'alimentation aux enceintes principale et secondaire, celles-ci se mettent en marche et se connectent automatiquement sans fil. Une fois la connexion établie, les voyants d'alimentation à l'avant des deux enceintes s'allument.

Nota

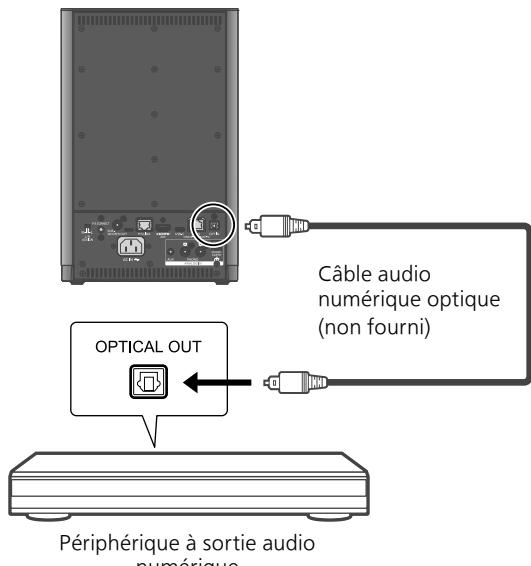
- Si la connexion échoue, les voyants d'alimentation à l'avant des deux enceintes clignotent 3 fois et recommencent toutes les 3 secondes. Coupez momentanément le contact sur l'appareil pour reconnecter les enceintes.
Il est également possible d'effectuer la connexion en maintenant enfoncée la touche P/S CONNECT à l'arrière de l'enceinte primaire pendant 2 secondes. (Tous les voyants à DEL sur le dessus de cet appareil clignotent.)
- Si les enceintes ne peuvent toujours pas se connecter, débranchez le cordon d'alimentation des deux enceintes, attendez 30 secondes, puis rebranchez-les et remettez en marche.
- Pour une meilleure qualité sonore* ou si la connexion est instable et provoque des bruits ou des interruptions du son de l'enceinte secondaire, utilisez une connexion filaire à l'aide du câble de liaison d'enceinte fourni.



Câble de liaison d'enceinte
(fournie)

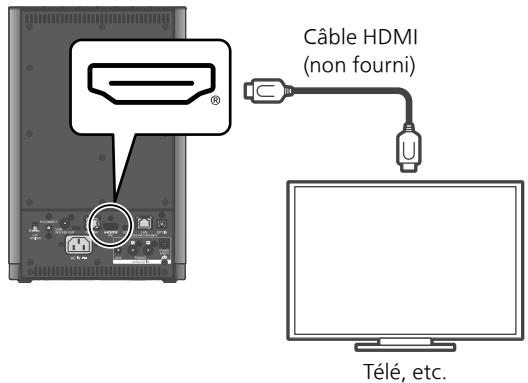
* : La fréquence d'échantillonnage maximale est de 192 kHz / 24 bits pour une connexion filaire et de 96 kHz / 24 bits pour une connexion sans fil.

Connexion d'un périphérique à sortie audio numérique



- Lorsque vous regardez un contenu vidéo avec cette fonction, il se peut que les sorties audio et vidéo ne soient pas synchronisées.
- Les bornes d'entrée audio numérique ne peuvent détecter que les signaux PCM linéaires suivants. Pour plus de détails, consultez le manuel d'utilisation du périphérique connecté.
 - Fréquence d'échantillonnage :
32/44,1/48/88,2/96 kHz
 - Nombre de bits de quantification :
16/24 bits

Branchemen t d'un équipement HDMI avec fonction ARC (télé, etc.)

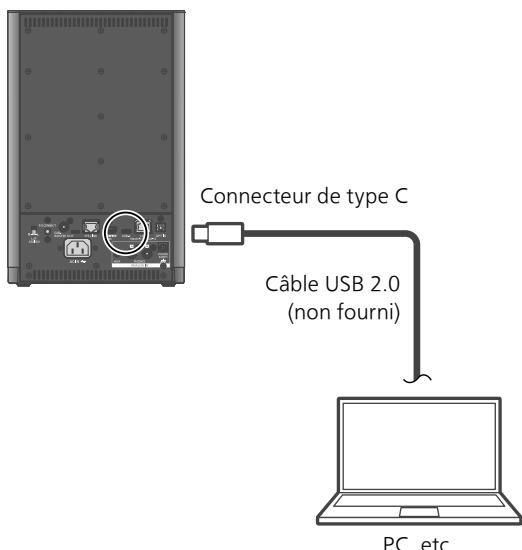


- Utilisez des câbles HDMI grande vitesse haut de gamme pour le branchement sur des périphériques.
- Branchez cet appareil à la borne d'entrée HDMI dotée de la fonction ARC (Audio Return Channel/Canal de retour audio).
- Réglez la sortie audio sur PCM dans les paramètres de l'équipement HDMI connecté (télé, etc.).
- Réglez la sortie audio des haut-parleurs de la télé sur Non. Pour plus de détails, consultez le manuel d'utilisation du téléviseur.

Nota

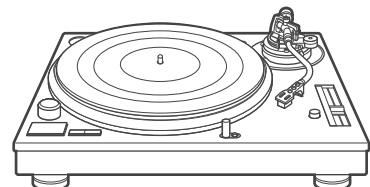
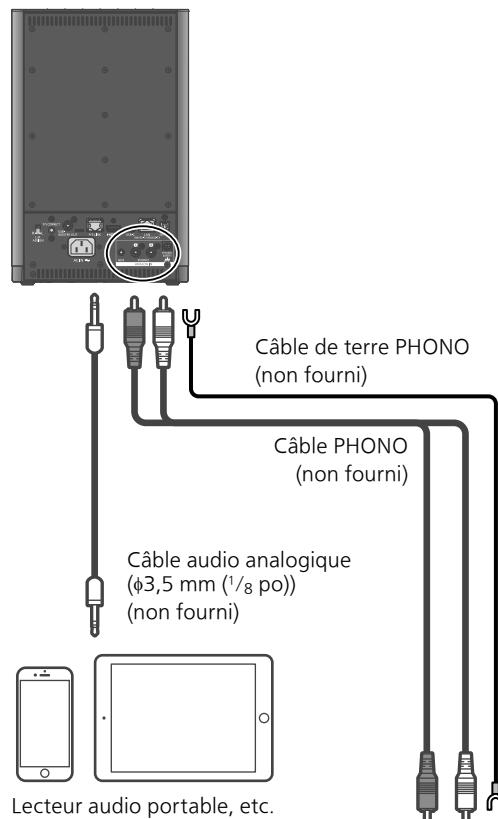
- Le signal PCM linéaire n'est disponible que pour la fonction ARC.
- N'acheminez pas de signaux autres que le signal PCM linéaire, sinon cela pourrait provoquer du bruit ou endommager les enceintes connectées.
- Lors de l'utilisation d'une source d'entrée autre que HDMI alors que l'équipement HDMI est connecté, il est possible de désactiver les fonctionnalités de liaison avec l'équipement HDMI connecté (comme Lien Marche HDMI, Lien sélecteur HDMI, etc.). (Le réglage d'usine par défaut est "Activé"). Consultez le "Manuel d'utilisation" (format PDF) (⇒ 04) pour plus de détails.
- Il se peut que le volume soit plus bas selon le téléviseur connecté.
- Un décalage audio peut intervenir en fonction du téléviseur utilisé. De nombreux téléviseurs disposent d'un réglage permettant d'ajuster la synchronisation des sorties audio et vidéo. Veuillez consulter le manuel de votre téléviseur pour plus d'informations sur la manière de procéder à ces réglages si vous constatez un retard au niveau du son.

Connexion d'un PC, etc.

**Nota**

- La borne USB-C est destinée au transfert de données uniquement et ne permet pas la recharge de périphériques USB.
- Pour connaître les SE recommandés pour votre ordinateur, le logiciel du pilote dédié (Windows uniquement) et les applications, consultez le "Manuel d'utilisation" (format PDF) (⇒ 04).

Connexion d'un périphérique à sortie audio analogique



Platine tourne-disque

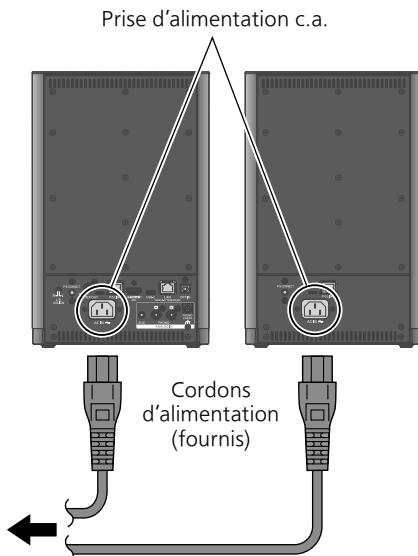
- Lorsque vous raccordez une platine tourne-disque avec un égaliseur PHONO intégré, désactivez l'égaliseur de la platine tourne-disque ou raccordez le câble PHONO aux bornes d'entrée audio analogique (PHONO) de cet appareil.
- Lorsque vous raccordez une platine tourne-disque avec un câble de terre PHONO, raccordez le câble de terre PHONO à la borne de mise à la terre PHONO EARTH de cet appareil.

Nota

- Serrez la borne PHONO EARTH à l'aide d'un tournevis cruciforme.
- Si du bruit se fait entendre pendant la lecture d'un périphérique audio analogique, éloignez les périphériques émettant des ondes radio, tels que les routeurs Wi-Fi ou les téléphones intelligents, de cet appareil afin de réduire le bruit.

Connexion des cordons d'alimentation

Branchez les cordons d'alimentation après tous les autres raccordements.



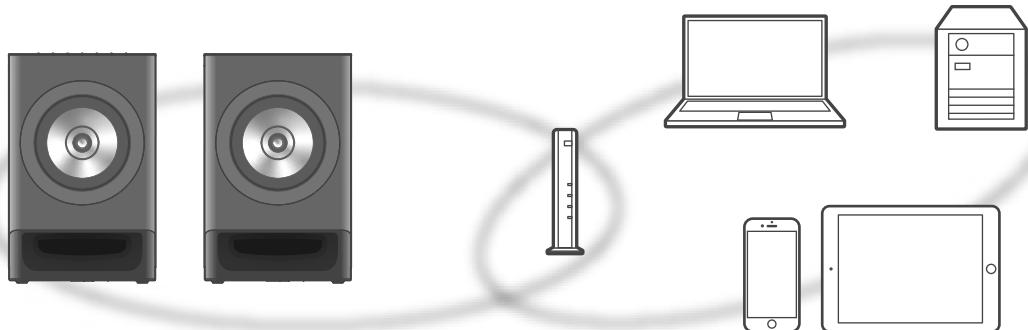
À une prise secteur murale

- N'utilisez que les cordons d'alimentation fournis.
- Insérez à fond les fiches des câbles à brancher.
- Ne tordez pas les câbles.
- Le paramétrage du LAN sans fil (Wi-Fi®) peut démarrer lorsque cet appareil est mis en marche pour la première fois et que le voyant à DEL (NET) sur le dessus de cet appareil clignote. (⇒ 17)
 - Si le paramétrage du Wi-Fi est interrompu, permettez la source d'entrée en appuyant sur la touche de commande tactile sur le dessus de cet appareil.
 - Si le paramétrage du Wi-Fi est activé, le voyant à DEL (NET) sur le dessus de cet appareil clignote chaque fois que l'appareil est mis en marche. Si la fonction réseau n'est pas utilisée, le fait de maintenir enfoncée [NET] sur la télécommande désactive le paramétrage du Wi-Fi et cet appareil bascule sur la source d'entrée sélectionnée précédemment lors de la mise en marche
- Le voyant à DEL (NET) ne clignote pas lorsqu'un câble LAN est connecté. (⇒ 17)
- Tous les voyants à DEL sur le dessus de cet appareil clignotent légèrement pendant quelques secondes durant la mise en marche. Lors de la mise en marche, les voyants à DEL clignotent lentement avant d'afficher le niveau du volume actuel. (Si la connexion réseau n'est pas établie, le voyant à DEL (NET) sur le dessus de cet appareil clignote.)

Nota

- Lors de la mise en marche, le voyant d'alimentation de l'enceinte primaire s'allume en premier, et après la mise hors marche, le voyant d'alimentation de l'enceinte secondaire s'éteint en premier.
- Cet appareil consomme une petite quantité de courant alternatif (⇒ 22) même en veille. Retirez la prise du secteur lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période. Positionnez l'appareil pour pouvoir facilement débrancher la prise.

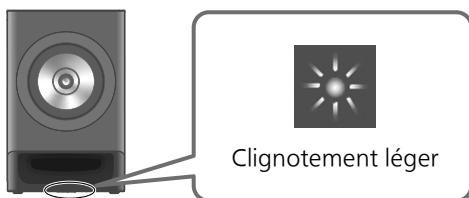
Vous pouvez écouter des services de diffusion de musique en ligne ou des fichiers de musique depuis votre téléphone intelligent/tablette vers cet appareil. Pour utiliser ces fonctionnalités, ce système doit rejoindre le même réseau connecté à Internet que l'appareil compatible.



Cet appareil peut être connecté à un routeur à l'aide d'un câble réseau ou du Wi-Fi® intégré. Pour obtenir une connexion au réseau stable, une connexion LAN filaire est préférable.

Nota

- Une fois la connexion réseau établie, le voyant à DEL (NET) sur le dessus de cet appareil s'allume lors de la permutation de la source d'entrée sur "NET". (Il clignote si la connexion réseau n'est pas établie.)
- Lorsque la mise à jour du micrologiciel est disponible pour cet appareil, le voyant d'alimentation à l'avant de l'enceinte primaire clignote légèrement toutes les 10 secondes.
- Pour en savoir plus sur la mise à jour, visitez le site Internet suivant.
www.technics.com/support/firmware/



■ Préparatifs

Si vous installez l'application "Technics Audio Center" sur votre téléphone intelligent/tablette, vous pouvez configurer une connexion avec l'application.

- Lorsque vous utilisez des applications activées par Google Cast™ pour écouter de la musique sur cet appareil, configurez une connexion avec l'application "Technics Audio Center" et un appareil fonctionnant avec Google Assistant.
- Lorsque vous utilisez AirPlay pour écouter de la musique sur cet appareil, ajoutez l'accessoire à Mon domicile dans l'application Domicile d'Apple. L'ajout de cet appareil au réseau au moyen de l'application Domicile d'Apple permet également à l'utilisateur de diffuser de l'audio à l'aide de Siri.
- Assurez-vous que les fonctions Wi-Fi et Bluetooth® sont activées sur votre téléphone intelligent/tablette.

1 Installez l'application

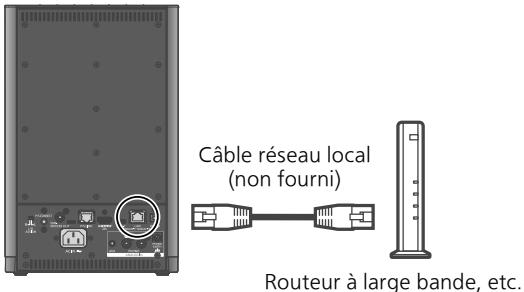
**"Technics Audio Center"
sur votre téléphone
intelligent/tablette. (⇒ 08)**

Technics

2 Avant le paramétrage, connectez votre téléphone intelligent/tablette au même réseau que cet appareil.

- Assurez-vous que le réseau sans fil est relié à Internet.

Connexion au réseau local branché



- 1 Débranchez le cordon d'alimentation.**
- 2 Connectez cet appareil à un routeur à large bande, etc., à l'aide d'un câble réseau local.**
- 3 Branchez le cordon d'alimentation de cet appareil. (⇒ 15)**
- 4 Appuyez sur [⊕] pour mettre cet appareil en marche.**
 - Si la connexion réseau n'est pas établie, le voyant à DEL (NET) sur le dessus de cet appareil clignote lorsque la source d'entrée est permutee sur "NET". Réinitialisez les paramètres à partir de l'étape 1.
- 5 Ouvrez l'application "Technics Audio Center" et suivez les instructions à l'écran pour configurer une connexion.**

Nota

- Débranchez le cordon d'alimentation avant de brancher ou débrancher le câble réseau.
- Utilisez des câbles de réseau local droits de catégorie 7 ou supérieure (STP) pour la connexion à des appareils périphériques.
- Si vous insérez un câble autre qu'un câble réseau local dans la prise réseau, vous pourriez endommager l'appareil.
- La fonction Wi-Fi peut être désactivée lorsque le câble réseau est raccordé. (Le voyant à DEL ne clignote pas.)

Connexion LAN sans fil

■ Préparatifs

- ① Débranchez le cordon d'alimentation.
- ② Débranchez le câble réseau.
- ③ Branchez le cordon d'alimentation de cet appareil. (⇒ 15)

Nota

- Le paramétrage est annulé une fois la limite

de temps définie écoulée. Dans ce cas, recommencez le paramétrage.

- Pour annuler ce paramétrage à mi-chemin, permettez la source d'entrée en appuyant sur la touche de commande tactile sur le dessus de cet appareil.
- Une fois la connexion réseau établie, tous les voyants à DEL sur le dessus de l'appareil et le voyant d'alimentation à l'avant de l'enceinte primaire s'allument pendant 2 secondes.

Paramétrage sans fil pour la première fois avec l'application

1 Appuyez sur [⊕] pour mettre cet appareil en marche.

- Le voyant à DEL (NET) sur le dessus de l'appareil et le voyant d'alimentation à l'avant de l'appareil clignotent simultanément toutes les secondes.

2 Ouvrez l'application "Technics Audio Center".

3 Sélectionnez "Cliquez ici pour la configuration sans fil de votre nouveau haut-parleur".



4 Sélectionnez cet appareil et suivez les instructions à l'écran pour configurer le réseau.



Nota

- Cet appareil sera affiché sous "Technics-SC-CX700-****" si le nom du périphérique n'est pas paramétré. ("****" représente des caractères uniques pour chaque appareil.)
- Vous pouvez vérifier l'information réseau (SSID, adresse MAC et adresse IP) depuis l'application "Technics Audio Center".

Lors de la réinitialisation de la configuration sans fil

1 Maintenez enfoncée [NET] sur cet appareil pendant 5 secondes.

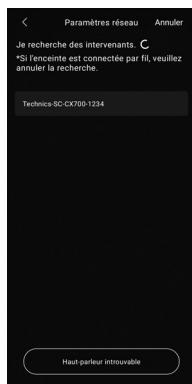
- Un bip ayant retenti une fois, le voyant à DEL (NET) sur le dessus de l'appareil et le voyant d'alimentation à l'avant de l'appareil clignotent simultanément toutes les secondes.

2 Ouvrez l'application "Technics Audio Center".

3 Sélectionnez "Cliquez ici pour la configuration sans fil de votre nouveau haut-parleur".



4 Sélectionnez cet appareil et suivez les instructions à l'écran pour configurer le réseau.



Nota

- Cet appareil sera affiché sous "Technics-SC-CX700-****" si le nom du périphérique n'est pas paramétré. ("****" représente des caractères uniques pour chaque appareil.)
- Vous pouvez vérifier l'information réseau (SSID, adresse MAC et adresse IP) depuis l'application "Technics Audio Center".

Diffusion de musique sur le réseau

Cet appareil est compatible avec les applications activées par Google Cast. Pour en savoir plus sur les applications compatibles avec Google Cast, visitez le site : g.co/cast/apps

Vous pouvez aussi diffuser des fichiers de musique en continu du périphérique sur votre réseau vers cet appareil en utilisant l'application "Technics Audio Center".

Téléchargez et installez l'application à partir du site Internet ci-dessous.
(⇒ 08)

www.technics.com/support/

- Vous pouvez également diffuser de la musique via AirPlay.

Technics

■ Préparatifs

- Finalisez les paramètres réseau. (⇒ 16)
(Assurez-vous que le réseau est relié à Internet.)
- Installez l'application prise en charge sur votre appareil.
- Connectez le périphérique au réseau actuellement utilisé à domicile.

1 Ouvrez l'application activée par Google Cast, l'application activée par AirPlay ou l'application "Technics Audio Center" sur votre périphérique (téléphone intelligent, tablette, etc.) et sélectionnez cet appareil comme haut-parleur de sortie.

2 Effectuez la lecture de la musique.

Services réseau

Les services fournis par leurs fournisseurs de services respectifs peuvent être modifiés ou interrompus sans préavis. Panasonic ne peut être tenue responsable de la modification ou de l'interruption de leurs services.

Tous les services de diffusion de musique en continu ne sont pas disponibles dans tous les pays/régions. Une inscription/un abonnement peut être nécessaire, ou des frais peuvent être facturés pour utiliser de tels services. Les services sont susceptibles d'être modifiés ou interrompus. Pour des détails, consultez le site Web de chaque service de diffusion de musique en continu.

Remarque importante :

Avant de mettre cet appareil au rebut ou de le transférer à un tiers, assurez-vous de vous déconnecter de vos comptes de services de diffusion de musique en continu afin d'empêcher toute utilisation frauduleuse de vos comptes.

Services de diffusion de musique en ligne (NET)

Vous pouvez diffuser des services de musique (Radio Internet / Podcasts / Spotify / TIDAL / Deezer / Amazon Music / Qobuz / Google Cast / AirPlay, etc.) avec cet appareil en utilisant l'application "Technics Audio Center".

- Finalisez les paramètres réseau. (⇒ 16)

1 Appuyez sur [NET].

- Le voyant à DEL (NET) sur le dessus de cet appareil s'allume.

2 Ouvrez l'application "Technics Audio Center" et suivez les instructions à l'écran.

Nota

- En fonction de la connexion réseau, le voyant à DEL (NET) sur le dessus de cet appareil peut clignoter. Vérifiez la connexion réseau et son paramétrage. (⇒ 17)

Utilisation de Bluetooth®

■ Enregistrement du dispositif Bluetooth®

- Activez la fonction Bluetooth® sur le dispositif et placez-le à proximité de l'appareil.
- Si un dispositif Bluetooth® est déjà connecté, déconnectez-le.

1 Appuyez sur [$\textcircled{8}$].

- Le voyant à DEL ($\textcircled{8}$) sur le dessus de cet appareil clignote toutes les 2 secondes pendant l'enregistrement initial du dispositif. Si un dispositif a déjà été enregistré précédemment, cet appareil tente automatiquement de s'y connecter.
- Maintenez enfoncé [$\textcircled{8}$] pour que cet appareil attende la connexion. (Le voyant à DEL ($\textcircled{8}$) sur le dessus de cet appareil clignote toutes les 2 secondes.)

2 Sélectionnez "Technics-SC-CX700-****" à partir du menu du dispositif Bluetooth®.

- Le voyant à DEL ($\textcircled{8}$) sur le dessus de l'appareil et le voyant d'alimentation à l'avant de l'appareil clignotent simultanément toutes les secondes pendant le jumelage.
- L'adresse MAC "****" ("****" représente un caractère propre à chaque appareil) peut s'afficher avant "Technics-SC-CX700-****".
- Si le nom du dispositif est réglé dans votre application, ce nom s'affiche.

Nota

- Sur demande du mot de passe, entrez "0000".

■ Écoute de la musique enregistrée sur un dispositif Bluetooth®

1 Appuyez sur [•].

- Le voyant à DEL (•) sur le dessus de cet appareil s'allume lorsque la connexion est établie. (Le voyant à DEL clignote lors de la connexion.)

2 Sélectionnez "Technics-SC-CX700-**" à partir du menu du dispositif Bluetooth®.**

- Si le nom du périphérique est réglé dans votre application, ce nom s'affiche.

3 Commencez la lecture sur le dispositif Bluetooth®.

Nota

- Pour utiliser cet appareil avec un dispositif Bluetooth®, il faut que le dispositif Bluetooth® soit compatible avec AVRCP (Audio Video Remote Control Profile/Profil de commande audio vidéo à distance). En fonction de l'état du dispositif, il se peut que certaines commandes soient inopérantes.
- Lorsque vous regardez un contenu vidéo avec cette fonction, il se peut que les sorties audio et vidéo ne soient pas synchronisées.
- Cet appareil ne peut être connecté qu'à un dispositif à la fois.
- Si une source audio différente est sélectionnée, le dispositif Bluetooth® se déconnecte.

Équipement externe (OPT./HDMI/USB/AUX/PHONO)

Vous pouvez connecter plusieurs équipements (OPT./HDMI/USB/AUX/PHONO) et écouter de la musique.

- Connectez l'équipement. (⇒ 13, 14)

1 Appuyez sur [OPT] / [HDMI] / [USB] / [AUX] / [PHONO].

- Le voyant à DEL sur le dessus de cet appareil s'allume.
- Si aucun dispositif n'est connecté, la lecture n'est pas en cours ou le format de fichier n'est pas pris en charge, les voyants à DEL (OPT./HDMI/USB) sur le dessus de cet appareil peuvent clignoter.

2 Démarrez la lecture sur le dispositif connecté.

Réglage avec la fonction de calibrage acoustique "Space Tune"

Vous pouvez régler automatiquement la qualité sonore en fonction de l'emplacement d'installation (près du mur ou du coin de la pièce).

Maintenez enfoncée [S.TUNE AUTO] sur votre télécommande pendant 2 secondes pour commencer le réglage du son.

- Connectez les enceintes primaire et secondaire avant le réglage. (⇒ 12)
- Une tonalité d'essai retentit assez fort pendant que la mesure est en cours.
- La progression du réglage est indiquée par le clignotement du voyant à DEL sur le dessus de cet appareil. Lorsque le réglage est terminé, tous les voyants à DEL sur le dessus de cet appareil s'allument pendant 2 secondes.
- Si le réglage échoue, un bip retentit 3 fois, tous les voyants à DEL sur le dessus de l'appareil et le voyant d'alimentation à l'avant de l'appareil clignotent 3 fois. Maintenez enfoncée [S.TUNE AUTO] pendant 2 secondes pour paramétrier à nouveau le réglage.
- Il est possible de paramétrier des détails au moyen de l'application "Technics Audio Center".
- Avec le volume réglé au minimum, maintenez enfoncée la touche [-] de volume de cet appareil, puis appuyez sur [S.TUNE AUTO] pour annuler le réglage.



Le logo Wi-Fi CERTIFIED est une marque déposée de Wi-Fi Alliance.



La mention "Fonctionne avec Apple AirPlay" signifie qu'un accessoire a été spécialement conçu pour fonctionner avec la technologie identifiée et que son concepteur atteste qu'il répond aux normes de performance d'Apple. Apple et AirPlay sont des marques de commerce d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.

Pour utiliser AirPlay avec le système acoustique sans fil, la plus récente version d'iOS, iPadOS ou macOS est recommandée.



Google, Google Play et Google Cast sont des marques de commerce de Google LLC.

Google Assistant n'est pas disponible dans certaines langues et certains pays.

Windows est une marque de commerce ou une marque déposée de Microsoft Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays.

Windows Media et le logo Windows sont soit des marques déposées, soit des marques de commerce de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. Ce produit est protégé par des droits sur la propriété intellectuelle de Microsoft Corporation et de tiers. L'utilisation ou la distribution d'une telle technologie sans ce produit est interdite sans une licence de Microsoft ou d'une filiale Microsoft autorisée ou de tiers certifiés.

Mac et OS X sont des marques de commerce d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans les autres pays.

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de telles marques par Panasonic Holdings Corporation est sous licence. Les autres marques de commerce et dénominations commerciales appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

"DSD" est une marque déposée.

Décodeur FLAC

Copyright (C) 2000, 2001, 2002, 2003, 2004,

2005, 2006, 2007, 2008, 2009 Josh Coalson

La redistribution et l'emploi sous formes source et binaire, avec ou sans modification, sont autorisés à condition que :

- La redistribution du code source retienne l'avis de copyright ci-dessus, la liste des conditions et l'avis de non-responsabilité suivant.
- Les redistributions sous forme binaire doivent reproduire l'avis de copyright ci-dessus, la liste des conditions et l'avis de non-responsabilité suivant dans la documentation et/ou les matériaux qui accompagnent la distribution.
- Ni le nom de Xiph.org Foundation ni les noms de ses collaborateurs ne doivent en aucun cas être utilisés pour endosser ou promouvoir des produits dérivés de ce logiciel sans permission préalable écrite.

CE LOGICIEL EST FOURNI "TEL QUEL" PAR LES DÉTENTEURS DE DROITS D'AUTEUR ET LEURS COLLABORATEURS ET TOUTE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS MAIS NON LIMITÉE AUX GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'APTITUDE POUR UN OBJECTIF DONNÉ, EST REJETÉE. EN AUCUN CAS, LA FONDATION OU SES COLLABORATEURS NE SERONT RESPONSABLES DES DÉGÂTS DIRECTS, INDIRECTS, ACCESSOIRES, SPÉCIAUX, EXEMPLAIRES OU CONSÉCUTIFS (Y COMPRIS MAIS NON LIMITÉ À LA FOURNITURE DE BIENS OU DE SERVICES DE REMPLACEMENT, DE PERTE D'UTILISATION, DE DONNÉES OU DE PROFITS, OU D'INTERRUPTION D'AFFAIRES) QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE ET QUELLE QUE SOIT LA THÉORIE DE RESPONSABILITÉ, QU'ELLE DÉCOULE D'UN CONTRAT, DE RESPONSABILITÉ STRICTE OU D'ACTE DÉLICTUEL (Y COMPRIS NÉGLIGENCE OU AUTRE) DÉCOULANT DE L'EMPLOI DE CE LOGICIEL, MÊME EN CAS D'ANNONCE LA POSSIBILITÉ DE TELS DÉGÂTS.

Le logiciel Spotify est soumis à des licences de tiers disponibles à l'adresse suivante : <https://www.spotify.com/connect/third-party-licenses>.



Les termes HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, Premium HDMI, Premium High Speed HDMI Cable, Premium High Speed HDMI Cable with Ethernet, et la présentation commerciale HDMI, les logos HDMI, Premium HDMI Cable Certification Label et Premium HDMI Cable Logo sont des marques ou des marques déposées de HDMI Licensing Administrator, Inc.

Spécifications

■ DONNÉES GÉNÉRALES

Alimentation	120 V c.a./60 Hz
Consommation	40 W (PRIMAIRE) 35 W (SECONDAIRE)
Mise en veille réseau	Environ 2,0 W (PRIMAIRE) Environ 2,0 W (SECONDAIRE)
Dimensions (L×H×P)	201 × 313 × 276 mm (7 29/32 × 12 21/64 × 10 55/64 po) (PRIMAIRE) 201 × 313 × 272 mm (7 29/32 × 12 21/64 × 10 45/64 po) (SECONDAIRE)
Poids	9,1 kg (21,0 lb) (PRIMAIRE) 8,9 kg (18,1 lb) (SECONDAIRE)
Température de fonctionnement	0 °C à 40 °C (32 °F à 104 °F)
Humidité relative	35 % à 80 % (sans condensation)

■ SECTION AMPLIFICATEUR

Puissance de sortie totale	200 W (100 W × 2)
Graves	60 W
Aigus	40 W

■ SECTION HAUT-PARLEURS

Type	Évent réflex coaxial à 2 voies
Graves	15 cm (6 po) × 1/ca., conique
Aigus	1,9 cm (3/4 po) × 1/ca., anneau

■ SECTION BLUETOOTH®

Spécifications du système Bluetooth®	Bluetooth® Ver.5.1
Classification des appareils sans fil	Classe 1 (4 mW)
Profils pris en charge	A2DP, AVRCP
Codec compatibles	AAC, SBC
Bande de fréquences	Bande 2,4 GHz FH-SS

Distance de fonctionnement	Environ 10 m (33 pi), observation directe*1
----------------------------	---

*1 : Distance de communication prospective
Environnement de mesure :
Température 25 °C (77 °F) / hauteur 1,0 m (3,3 pi)
Mesure en "Mode1"

■ SECTION PRISES

USB-C	Connecteur de type C
Interface Ethernet	LAN (100BASE-TX/10BASE-T)
Entrée AUX	Stéréo, prise φ3,5 mm (1/8 po)
Entrée analogique	PHONO (MM) (Prise RCA)
Sortie analogique	ENCEINTE D'EXTRÊMES-GRAVES (prise)
Entrée numérique	OPT IN (borne optique)
Format de fichier	LPCM
Sortie HDMI (ARC)	Connecteur de type A
Format de fichier	LPCM

■ SECTION Wi-Fi

Norme	IEEE802.11a/b/g/n/ac/ax
Bandes de fréquences	Bandes 2,4 GHz Bandes 5 GHz
Sécurité	WPA2™

- La fonction WLAN de ce produit doit être utilisée exclusivement dans les bâtiments.

■ CONNEXION DES ENCEINTES

Connexion sans fil	
Bandes de fréquences	Bande 5 GHz
Format	PCM 96 kHz / 24 bits
Distance de fonctionnement	Environ 10 m (33 pi) (observation directe)
Connexion filaire	
P/S LINK	Connecteur RJ-45 prenant en charge CAT6A (blindé)
Format	PCM 192 kHz / 24 bits max.

- La fonction de système sans fil de ce produit doit exclusivement être utilisée à l'intérieur de bâtiments.

■ SECTION FORMAT

USB-C

Norme USB	USB 2.0 grande vitesse Classe audio USB 2.0, mode asynchrone
Mode de contrôle DSD	Mode natif ASIO, mode DoP

■ Format

Cet appareil prend en charge les formats suivants.

- Cet appareil ne prend pas en charge la lecture de fichiers musicaux interdits de copie.
- La lecture de tous les fichiers dans des formats pris en charge par cet appareil n'est pas garantie.
- La lecture d'un fichier dans un format qui n'est pas pris en charge par cet appareil peut entraîner un son saccadé ou du bruit. Dans ce cas, vérifier si l'appareil prend en charge le format de fichier.
- Cet appareil ne prend pas en charge la lecture à débit binaire variable (VBR).
- Les fichiers plus gros que 2 GB ne peuvent pas être lus.
- Certains périphériques ou serveurs connectés peuvent être en mesure de convertir les fichiers dont le format n'est pas pris en charge par cet appareil et de les reproduire. Pour plus de détails, consultez le manuel d'utilisation de votre périphérique ou de votre serveur.
- L'information de fichier (fréquence d'échantillonnage, etc.) affichées par cet appareil peut différer de celle affichée par le logiciel de lecture.
- Selon le PC, l'application, etc., le contenu peut ne pas être lu même si la fréquence d'échantillonnage est prise en charge. Vérifiez le PC, l'application, etc. pour une lecture correcte.

Extension	Fréquence d'échantillonnage	Débit binaire/Nombre de bits de quantification	USB-C	LAN (DMR)*2
MP3	.mp3	32/44,1/48 kHz	16 à 320 kbps	✓
AAC	.m4a/.aac	32/44,1/48/88,2/96 kHz	16 à 320 kbps	✓
WAV	.wav	32/44,1/48/88,2/96/176,4/ 192/352,8/384 kHz	16/24/32 bits	✓
FLAC	.flac	32/44,1/48/88,2/96/176,4/ 192/352,8/384 kHz	16/24 bits	✓
AIFF	.aiff	32/44,1/48/88,2/96/176,4/ 192/352,8/384 kHz	16/24/32 bits	✓
ALAC	.m4a	32/44,1/48/88,2/96/176,4/ 192/352,8/384 kHz	16/24 bits	✓
DSD	.dff/.dsf	2,8/5,6/11,2*3 MHz		✓
LPCM		32/44,1/48/88,2/96/176,4/ 192 kHz	16/24 bits	✓

*2 : La possibilité de lire chaque fichier musical sur votre réseau dépend du serveur du réseau même si le format du fichier figure dans la liste ci-dessus. Par exemple, si vous utilisez le lecteur Windows Media 11, il ne sera pas possible de lire tous les fichiers musicaux présents sur le PC. Vous pouvez uniquement lire ceux ajoutés à la bibliothèque du lecteur audio Windows Media 11.

*3 : Non valide pour USB-C

Nota

- Spécifications sous réserve de modifications.
- Le poids et les dimensions sont approximatifs.
- Si vous demandez une réparation, apportez ou envoyez les enceintes primaire et secondaire de ce système acoustique sans fil.



Information sur la mise au rebut dans les pays n'appartenant pas à l'Union européenne

Ce symbole est uniquement valide dans l'Union européenne.

Si vous désirez mettre ce produit au rebut, contactez l'administration locale ou le revendeur et informez-vous de la bonne façon de procéder.

Certificat de garantie limitée

Panasonic Canada Inc.

5770, Ambler Drive, Mississauga (Ontario) L4W 2T3

PRODUIT TECHNICS – GARANTIE LIMITÉE

Panasonic Canada Inc. garantit que ce produit est exempt de défauts de matériaux et de main-d'oeuvre dans un contexte d'utilisation normale pendant la période indiquée ci-après à compter de la date d'achat original et, dans l'éventualité d'une défectuosité, accepte, à sa discrétion, de (a) réparer le produit avec des pièces neuves ou remises à neuf, (b) remplacer le produit par un produit neuf ou remis à neuf d'une valeur équivalente ou (c) rembourser le prix d'achat. La décision de réparer, remplacer ou rembourser appartient à Panasonic Canada Inc.

Système acoustique sans fil Technics	Trois (3) ans, pièces et main-d'oeuvre
--------------------------------------	--

La présente garantie n'est fournie qu'à l'acheteur original d'un des produits de marque Technics indiqués plus haut, ou à la personne l'ayant reçu en cadeau, vendu par un détaillant Panasonic agréé au Canada et utilisé au Canada. Le produit ne doit avoir été « vendu tel quel » et doit avoir été livré à l'état neuf dans son emballage d'origine.

POUR ÊTRE ADMISSIBLE AUX SERVICES AU TITRE DE LA PRÉSENTE GARANTIE, LA PRÉSENTATION D'UN REÇU D'ACHAT OU DE TOUTE AUTRE PIÈCE JUSTIFICATIVE DE LA DATE D'ACHAT ORIGINAL, INDIQUANT LE MONTANT PAYÉ ET LE LIEU DE L'ACHAT, EST REQUISE.

RESTRICTIONS ET EXCLUSIONS

La présente garantie COUVRE SEULEMENT les défaillances attribuables à un défaut des matériaux ou à un vice de fabrication et NE COUVRE PAS l'usure normale ni les dommages esthétiques. La présente garantie NE COUVRE PAS NON PLUS les dommages subis pendant le transport, les défaillances causées par des produits non fournis par Panasonic Canada Inc., ni celles résultant d'un accident, d'un usage abusif ou impropre, de négligence, d'une manutention inadéquate, d'une mauvaise application, d'une altération, d'une installation ou de réglages impropres, d'un mauvais réglage des contrôles de l'utilisateur, d'un mauvais entretien, d'une surtension temporaire, de la foudre, d'une modification, de la pénétration de sable, de liquides ou d'humidité, d'une utilisation commerciale (dans un hôtel, un bureau, un restaurant ou tout autre usage par affaires ou en location), d'une réparation effectuée par une entité autre qu'un centre de service Panasonic agréé ou encore d'une catastrophe naturelle.

Les piles sèches sont également exclues de la présente garantie.

CETTE GARANTIE LIMITÉE ET EXPRESSE REMPLACE TOUTE AUTRE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, INCLUANT LES GARANTIES IMPLICITES DU CARACTÈRE ADÉQUAT POUR LA COMMERCIALISATION ET UN USAGE PARTICULIER. PANASONIC CANADA INC. N'AURA D'OBLIGATION EN AUCUNE CIRCONSTANCE POUR TOUT DOMMAGE DIRECT, INDIRECT OU CONSÉCUTIF RÉSULTANT DE L'UTILISATION DE CE PRODUIT OU DÉCOULANT DE TOUTE DÉROGATION À UNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE. (À titre d'exemples, cette garantie exclut les dommages relatifs à une perte de temps, le transport jusqu'à et depuis un centre de service agréé, la perte ou la détérioration de supports ou d'images, de données ou de tout autre contenu en mémoire ou enregistré. Cette liste n'est pas exhaustive et n'est fournie qu'à des fins explicatives.)

Certaines juridictions ne reconnaissent pas les exclusions ou limitations de dommages indirects ou consécutifs, ou les exclusions de garanties implicites. Dans de tels cas, les limitations stipulées ci-dessus peuvent ne pas être applicables. La présente garantie vous confère des droits précis; vous pourriez aussi avoir d'autres droits pouvant varier selon votre province ou territoire de résidence.

SERVICE SOUS GARANTIE

Pour tout renseignement sur les produits, réparation ou assistance technique, veuillez visiter notre page Soutien :

<https://shop.panasonic.com/support>

EXPÉDITION D'UN PRODUIT À UN CENTRE DE SERVICE

Embarquez soigneusement, de préférence dans son carton d'origine, et expédiez, franco de port, suffisamment assuré. Accompagnez le tout d'une description de la défectuosité présumée et d'une pièce justificative de la date d'achat original.

Il est recommandé de noter, dans l'espace prévu ci-dessous, le numéro de modèle et le numéro de série inscrits à l'arrière, ou sous le fond de l'appareil, et de conserver ce manuel pour référence ultérieure.

NUMÉRO DE MODÈLE

SC-CX700

NUMÉRO DE SÉRIE

Homologation :

DATE D'ACHAT _____

DÉTAILLANT _____

ADRESSE DU DÉTAILLANT _____

N° DE TÉLÉPHONE _____

**Panasonic Corporation of
North America**

Two Riverfront Plaza, Newark,
NJ 07102-5490

<https://shop.panasonic.com>

Panasonic Canada Inc.

5770 Ambler Drive,
Mississauga, Ontario,
L4W 2T3

<https://www.panasonic.com/ca/consumer.html>

